No 12107 Shanghai Sunday 5 June 1938 THE EASTERN TIMES Published every morning including Sunday

時報

中華民國念柒年 六月五日 星期日
今天本報壹張半售國幣三分四厘
第一萬二千一百零七號
內政部登記證警字第三三五號
中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

時報廣告刊例
上封面每次一百四十三元(計一百○四字高)
下封面每次二百八十元(計一百○四字高)
報名下每次念六元(計三十一字高二十六字闊)
封面每行一元八角(計一百○四字高二行起碼)
特長每行九角(計五十二字高二行起碼)
特短每行六角(計三十四字高二行起碼)
分類每行三角(計十七字高四行起碼)
紅標題以下 長行每行三元(計一百○四字高二行起碼)
特長每行一元五角(計五十二字高二行起碼)
特短每行一元(計三十四字高二行起碼)
短行每行五角(計十七字高四行起碼)
電話 九七二一三、九七二一四
廣告部分機二五一四

張洪堯 鄂森 律師代表仁豐染織廠許廷鉦緊要啟事

茲據上開當事人聲稱敝廠因經理朱慶陶背信侵占業已向法院提起自訴在案茲悉朱慶陶於去年終及今年一月間將工友及職員先後遣散朱個人亦將遣散發付一去乃對於所經手事務既不交代亦不到所辦事視他人權利爲兒戲鄙人爲維持本人及法益計特於本月三日及四日先後將發行所棧房及分銷處接收惟關於敝廠對外所用重要印鑑與夫重要資產文件契約及外棧棧單等均由朱慶陶保管致司帳等無法移交爰請貴律師等除向朱慶陶催告於三日內將上開各件送交貴事務所外並代登報聲明日後舉凡仁豐廠對內對外銀錢往來均以鄙人簽字蓋圖章爲憑等語前來相應據情代爲聲明如上諸希公鑒

事務所 霞飛路一一九四號 電話七一七七七號

大同行 寶成銀樓廣告

本樓向設南京路百有餘年自遷移法大馬路西新橋口開張已歷有年所對於金銀白金珠寶鑽石各種名貴出品不獨工精質美抑且定價夙抱薄利信用之旨久爲中外允孚素荷各界人士聞名遐邇源源賜顧並譽爲滬上法租界最可靠之唯一偉大銀樓不勝榮幸本樓只此一家並無分店惟邇來冒牌影射之徒相繼而起魚目混珠企圖欺矇顧客一經失察受虧非淺承蒙光顧請駕臨法大馬路西新橋口(電車站)當竭誠招待以答惠顧雅意希注意爲幸(電話八二八五四)

龍章造紙股份有限公司召集股東大會通告

茲經董事會議決定於國歷七月三日下午二時假座英租界威海衛路六七四號中社召集股東大會爲戰後關係提案公決除另行備函通知外爲特登報通告務請各股東依期蒞會出席再各股東住址如有遷移者望見報速函通知法租界新永安街十七號本公司以便補發出席證可也諸希公鑒特此通告

美國商務部駐華專員史密司爲海甯洋行美女牌冰結漣事啟

查美商海甯洋行依據中國商務條約法註册之美國公司本辦公處備有該公司之正式存案依法可供公共參閱謄抄該公司之股份以百分之九十八爲美籍百分之二爲英屬之加拿大人茲將該公司最近股東之名銜列左 赫克生U. S. Harkson 美國人 海甯生A. P. Henningsen 美國人 海甯生R. A. Henningsen 美國人 海甯生P. M. Henningsen 美國人 海甯生V. W. Henningsen 美國人 賴森L. V. Larsen 美國人 盧迪J. K. Lutey 美國人 柏司登B. A. Baston 加拿大人 查該存案並註明該公司之董事及經理等概係美國商人惟恐外間誤會特此證明

中國建業地產公司通知已故沈蘊石君之繼承人均鑒

如遲至本年六月十五日以前貴處不克依照押款契約規定將呂班路一六九弄巴黎新邨不動產之押款向愛多亞路九號本公司如數淸償時本公司即將上開不動產公開拍賣如需要時依照押款契約第八條規定之程序辦理之拍賣日期另行公佈特此通告

嘉定安亭鎭恒興公典 外岡鎭安吉代典

放贖處暫假上海四馬路廣西路福祥里三弄四號惟首飾在銀行保管庫內須會同到銀行取贖星期日隔日取件再兩典銅錫木器全部已在原址被炸被刦特此通告

業魯輪船 六月六日結關 六月七日上午 直放溫州

即日起在法租界十六鋪外灘一百○五號本公司內售船票及接洽裝貨事宜 船泊金利源碼頭 電話八○九八○ 八二七二二
美商華洋航業公司棠輪部啓

山泰輪船 六月七日(星期二)下午三時 直放(江浙)海門

船泊金利源碼頭購票裝貨請至法租界外灘四號本公司接洽 電話八四五四五號
葡商正德輪船公司啓

江浙輪船公司 滬江號快輪 錫●無●蘇●湘

專裝客貨·水腳克己·手續簡便·穩捷行航·客戶爲先·解決一切困難·如蒙惠顧請向本公司接洽
準於二日開 往內:天
國際運輸公司 地址:西門路五號 蘇州:老閘橋 電話:八六三二九

新出 宋拓圉令趙君碑

漢碑中求完整大字向不多見是書極淸晰可貴 一册定價一元六角
上海望平街 有正書局啓

報喪

盛蕃甫先生之老太太葛太夫人於六月三日戊時壽終擇於六月五日未時在康腦脫路一千二百五十號世界殯儀館大殮謹此報聞
久大堂盛帳房謹具

工部局布告第四九五八號(爲免費注射預防霍亂針事)

爲布告事照得本局現在下開地點爲民衆免費注射預防霍亂針 [illegible] 路(轉角)二七○號衛生分處 漢口路三四○號衛生分處 愛文義路(成都路轉角)三八○號衛生分處 [illegible] 路一三六○號衛生分處(時間)每日上午八時三十分至正午(星期日除外)各大商號如欲請本局所屬人員在店內或廠內注射可向就近衛生分處或衛生處處長陳請合特布告周知此布 [illegible] 每日下午二時至四時三十分(星期日除外) 西歷一九三八年六月三日 代理總辦 [illegible]

新出 明張君度蘇臺十景

是册每一景有一題詠神采俊秀至堪寶貴案頭展閱令人神往爲畫中寫景之上品也 一册定價一元四角
上海望平街 有正書局啓

上海慈善團體聯合救災會 救濟戰區難民委員會 鳴謝啓事

本會續承中國紅十字會上海國際委員會本年五月份代送一部份收容所給養截至月底止各所收到給養品類別及總額分列於後 食米一千八百六十四包 麥一千三百二十五包 荳一千三百七十包 菜十萬零六千八百零一斤 鹽一萬零四百七十九磅 油一千七百五十二磅半 柴三萬五千五百二十五磅 煤二百二十四噸七五 茶葉一千磅 除函致謝忱外用特登報鳴謝奉揚仁風

上海慈善團體聯合救災會鳴謝廣告 第六十一號

茲續承各大善士捐助「救濟難民」振款振品除分別掣奉收據外特此登報鳴謝奉揚仁風

高季耘(令先尊義山公二十週年追薦費助振)捐助國幣五百元 宋禹州五百元 周氏三百元 史沈秋水夫人(姚惠泉先生經募指助慈願收容所)二百元 民生食堂一百五十二元二角 順記公司一百二十元 廖宜才一百元 又五十元 湖社(錢靜涵先生經募) 王餘記 徐源各一百元 上海集團結婚代辦所(江一平先生交來)七十八元 童小狗(指振芭蕉扇一元) 丁德蔭堂五十元(指助工華·月明·卡德·明德·各十元 大鴻·大慈各五元) 溫偉棠高季谷合(指振工華兒童教養所) 劉保書(令郎彌月湯餅筵資) 華成煙公司同人(節筵助振) 王思敬 黃介輔 李氏各五十元 中央運動場售票間同人(星期捐)四十四元七角 又(又)四十四元四角 又(自由捐)二元二角 又(又)二元一角 益友會四十四元 張榮晉馮增榮馮增貴趙達君張達明徐翊盛文龜康陸雨賜談德新盧振東施濟湖張瀅州盧振南談德鶯張元良郭有鉄盧國興應書源景汲深諸菊舫樂寶華卓士俠袁克儉諸君合(指辦食米陳上達先生募集)四十一元 徐謂嵩 岑子厚各十六元 徐蕙生 周棟文各八元 徐日慶六元 徐日康 施漢章 夏獻璋 陳性渭 談文蔚 談錫康各四元 樂錦才 洪彬才各二元以上十四戶(指辦食米陳上達先生經募) 王蓮平三十五元 吳長如(指購夏令藥品) 郭公館各三十元 陸志乾(指捐修法) 程桐生(又)各二十五元 陶弟卿(又)二十元 黃育申(又) 謝穎千(又)各十元 謝繼龍錢懷璋俞叔秋孫達才俞鼎元鮑淑琴湯漢文俞濟民俞連璧謝壽田諸君合二十四元五角(錢小佛君經募) 袁晉臣二十四元 無名氏(一七七五六)二十二元 匿名氏(一七七○七給孫女兒金兒五七誦經費移助) 俞雲山 潘和生 王松林 克倍洋行同人(節筵助振)各二十元 張太太二十一元 鄭金海十二元 蔡府洪府大師母合(指辦扇子) 協昌公司 不題名各十元 蔡府洪府大師母合(指辦毛巾) 周師母(又) 沈蔣氏 周太太 陳惠之各五元 張泉根 陳太太 陳師母各二元 沈小妹妹(糖菓費) 陳小姐各一元以上十五戶(張仁心先生在東陸·佛音·航業二電台經募) 永固收容所難民出外營生淨利十六元六角六分 聯誼社十六元 孫廣興同人 吳學敏各十二元 德記十一元 上海郵政儲金匯業局同人(指助生產基金)十元零四角五分(熊耀輝君交來) 童太太 無名氏(一七七二九) 唐祥記 宋先生 洪厚卿 申記 琴記 年記 鄭子榮 周連桂 梁姓 項姓(合) 馬華記 張來記 趙德康 天元祥 匿名氏(一七八一○) 盧昌盛各十元 大英艦華員(一分運動)六元 五元五角 一元一分 同慶永洒行同人(節省車資及香煙費) 陳季鉉(豐昌米號)各六元 曹元祥 郁智朗(指助老人收容所) 無名氏(一七八○○)五元五角 無名氏(一七七一四)五元二角 一芳一元一角以上二戶 文匯報館交來 超文虎 曹承江 智英 潘尤氏 沈鶴年 葉元鼎(慈願收容所交來) 李聖法 萬先生 顏女士 裘滄泉 鼎元祥 吳文勤 周同福 樊玉璋 孟榮堂 榮昌電器公司 陳德華 樑 朱士龍 徐慎初 朱德生 羌士澄 黃菊生太太各五元 無名氏(一七八六五)各三元 吳念親三元 黃宏培二元 三元二角 拾遺人三元 一角 王澄園(一角捐) 改過者 顧榮記 工餘補習夜校同學 陸一文 良一角 楊君一元 順興昌二元 零 殷壽寶 三角以上六戶 孫高昌卿郵局同人 陳佐明二元五角 [illegible] 楊邦祚 郁鏗 商達旅店 王振常 馬菊生 張裕順 滕姜氏 無名氏各二元 王潤生 陳逸平 楊志水 顧章福 與合衆 陳公館 許秉丞 孫錫齡 金柏記 田冬英 無名氏 [illegible]

振品項下

食米類 戴陳氏四十件 郭先生白米十五石半 周翹青 周潤生 張有長 劉祿書各五角 [illegible]

藥品類 [illegible] 傳先生十九件 程家騮西貢米十包 丁公館十七件 鄭紀康三十斤 無名氏一八三三五 王老太太五十六件 李氏 潘梓 [illegible]

衣着類 [illegible]

雜類 [illegible]

太太 傅太太七件 朱振聲 無名氏 保安丹 九百瓶 三十盒 李聖法 救急丹 正氣丸 一百包 周先生 施公館 卅瓶 蔡師母 神麴 二百瓶 張先生 [illegible] 先生小鐵鍋四隻 枕頭蓆四十條 同康醬園二百五十把 老芭蕉扇 [illegible] 以上振品均截至五月二十一日止尚有各銀行代收捐款其通知書未送到會者均列入下次鳴謝

分類廣告

▲遺失▼

遺失圖章 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
聲明作廢 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失圖章聲明 [illegible]
遺失圖章 [illegible]
遺失圖章聲明 [illegible]
失滅存款單據作廢 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失圖章聲明作廢 [illegible]
遺失保壽單據聲明 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失印鑑 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失圖章聲明 [illegible]
遺失存券存摺圖章聲明 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失圖章聲明 [illegible]
聲明作廢 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失存摺 [illegible]
遺失聲明 [illegible]
遺失聲明 [illegible]

▲召頂▼

召頂 [illegible]

平等閣筆記

每部大洋八角毛邊紙大洋一元 上海望平街有正書局發行

漢口銀行家會議閉幕

限制對被佔區域滙款

便利對於內地之滙款繼續設法收集金銀

◎漢口四日路透社電、在此舉行之銀行家會議、昨已閉幕、其所通過之重要決議案、爲限制對於日軍佔據區域之滙款及對於內地之滙款予以種種便利、其他決議案、計有㈠鼓勵輸出業、便利海外華僑對華之滙款、㈡繼續設法收集金銀、㈢增設地方金融機關、㈣提倡儉節、㈤鼓勵每日需用品之生產、㈥增加農業之放款、㈦繼續供給信用借款、㈧訓練金融人才、財長孔祥熙在該會議閉幕時、曾略述中日戰事發生後之金融狀況、謂戰區各地當戰事威脅之時、顯有提取存款者、但戰區外之內地、雖銀行多將活存之款不付利息、或減其息、而各銀行所收存款、均見增多、尤以漢口及粵川湘三省爲甚、再、許多銀行曾於華軍退走時遷移行址、而開戰後停閉之銀行、則寥寥無幾、地方小銀行因營業不佳收歇者、皆能將存款付淸、今雖有戰事、而內地仍需求法幣仍殷、自開戰以來、由受戰事威脅各地匯至川湘濱粵各省之款、爲數尤巨、今最大問題之一、厥爲減輕農民之恐慌、若輩旣乏資本、而因戰事發生後農產品之跌價、運輸之困難、甚感痛苦、故目下急宜放款與農民及設法提高農產品之售價云、

歐亞航空 票價減低

◎長沙四日電 歐亞公司頃呈奉批准、將各航線票價減低、計湘港一百八十五元、湘漢六元、湘蓉四百元、湘滇六百元、湘至河內六百九十五元、每逢星期二五北上三六南下、

廣州慘

行人道上行人絕跡
橫陳死屍無數
肢體殘缺不似人形死傷統計約二千
永亭路各大街炸後火勢甚熾

◎香港四日電、四日晨日機二十五架、衝入市空、投彈百餘、被炸災區十餘處、泰康永漢南廻龍敎育越華等路太平新沙東橫西橫大塘等街、及海珠橋、均有落彈、拐屋與死傷、無法統計、城內數處起火、情形較二十八日尤慘、歷兩小時日機始去、

◎香港四日美聯社電、今晨日機轟炸廣州、轟炸區域極廣、濫炸城中各部、統計傷亡在一千名以上、

◎廣州四日路透社電、今晚廣州已成死者之市、惟死者實較今日空襲中受重傷而未死者、更爲幸運、若干受傷人、現仍被埋於瓦礫堆中、今晚所目覩之慘狀、令人難以去懷、曾見一垂死之婦人、兩足已被大石塊所壓斷、其子在旁垂涕、飲之以水、市中流血最多之處、爲大行路與永亭路之轉角、因有鋼骨水泥四層大厦一所、中彈炸燬、避匿其中之數百華人、均罹難也、珠江鐵橋險被擊中、臨江房屋多遭炸毀、住戶同歸於盡、深圳亦遭空場落彈五枚、惟廠房未遭波及、

◎廣州四日路透社電、華方估計今日空襲所致之死傷數合併計之、將超過上週空襲死傷數之上、炸彈三枚落於廣州大街之永亭路、損失奇重、許多商店被毀、房屋拐倒、埋於瓦礫堆中者、不知有幾百人、路透記者目覩該區掘出死屍三十具、此外尙有肢體殘缺、不似人形、但尙未氣絕者四十人、見者爲之心悸、未幾空襲警報復作、記者乃不敢久留於外、此次來襲者有日機三十六架、其中六架、在深圳一帶、擲落炸彈、此時中國高射砲、一齊向空射擊、砲彈爆裂於空中、距日機甚近、日機乃倉皇引去、據觀察家之意見、中國高射砲之設備、近來大增、醫院皆告人滿、醫士應接不暇、第一批受傷者、尙未及一一救治、而受第一次空襲之傷者數百人、又絡繹而至、聞倫敦每日捷報之特派員鐵爾特曼、避入省主席吳鐵城之避彈室中、因有炸彈數枚、顯以避彈室爲目標者、落於相距不足百碼之處、其爆炸聲殊可怖也、

◎廣州四日路透社電、今晨十時二十分前、此間又遭空襲、政府公署與大沙頭間落下炸彈約三十枚、政府公署方面濃煙騰起、或有房屋中彈、日機仍不顧抗議、經沙面而赴其目的地、日機在政府公署中央公園大沙頭車站海軍造船廠一帶擲彈轟炸、歷三十五分鐘之久、全城爲之震動、旣而雲集雨降、諸機乃飛去、此次空襲、計有飛機四十架之多、

◎廣州四日十一時三十分美聯社電、英美兩國、對於日機轟炸中國無辜民衆一事、雖已嚴表譴責、痛斥日方此種行爲爲不當、然今日淸晨、又有日機三十架、於飛過廣州外人區沙面之後、卽向此間之中心部份、投彈達七十五枚之多、衆信今日人民傷亡之慘重、當不減於上週末之數次空襲也、當日機在此間上空翺飛之際、難民極感惶恐、因自昨日日軍轟炸華方之小艇後、靠近江邊之難民區、實難免不再遭受波及也、參加轟炸之日機、均集中於政府官邸之上空、但華方高射砲一時俱發、致該機等不敢低飛、故所投之彈、均未中達目標、多數且墮落於上週已遭破壞之區域內、日軍今日轟炸目標、似在江邊之電力廠、預料集中於該處附近之難民、傷亡當極爲慘重、美聯社記者曾驅車往昨日被空襲之廣九鐵路視察、見車站並未受傷、惟附近之屋宇、均遭摧毀、昨日日本空軍來襲時、亦因受華方高射砲之威逼、不得不飛翔甚高、致所投之彈、多未命中、據云、昨日有日機一架、曾被擊落、但此項消息、尙未證實、

◎香港四日美聯社電、據廣州電話報告、美聯社記者今日下午再度見日機飛過沙面、當時有日機八架、飛過廣州、顯係從事於偵察者、唯亦有炸彈數枚墜落於廣州西區近政府房屋之處、美聯社記者曾視察今晨慘炸之結果、見有炸彈多枚、投於離軍事區域及政府房屋頗遠之處、並見行人道上、橫陳死屍無數、慘不忍覩、其中有婦女及兒童多名、有小孩一名、倒臥地下、目尙未閉、面上尙留有最驚恐之表情、屍體中多有裸體者、蓋衣服已被炸彈之震力炸去、某小學校之女校長告美聯社記者稱、渠於炸彈擲中校舍之前、偕學生一百名於學校空場上、是以結果僅死一人、醫師及救護員奮勇搶救、統計死傷人數近兩千名、今日下午高射砲極爲活躍、因天氣晴朗、日機爲極明顯之目標也、日機眞爲高射砲所擊退者、以此爲第一次、有高射砲之彈片多枚墜落於沙面、其中一枚離站立於維多利亞旅館屋頂之美聯社記者僅有六呎、珠江橋業已受有損傷、而西區方面之發電機、亦已受損、因有炸彈墜落電廠空地上、炸斷電線、是以預料今晚西區將成黑暗世界、江岸其他電力廠、雖有炸彈墜落於極近之處、唯並未被擊中、政府房屋及中山紀念堂窗戶之玻璃、多已震碎、蓋附近有炸彈爆裂也、華報描寫此次空襲、謂其慘烈、非前此所可比擬、城中各區、無有未被炸者、火勢甚熾、已有多處行人絕跡、景象悽慘、

豫東我軍反攻
兩血交流
蘭封混戰陳留通許以東截擊激烈
民權奇襲三義砦仍在嚴密包圍中

◎鄭州四日電、盤據豫東一帶日軍、共六七萬人、其主力分據民權以東商邱間、商邱以西柳河集日軍、曾數次進犯、迄未得逞、盤據柳河以南日軍、企圖側擊柳河、威脅民權、自二日晚與我開始激戰、至三日晨遭我某部奇襲、將日軍衝散、我乘機大舉進襲、我軍分頭追擊、現柳河集民權縣仍在我固守中、深入蘭封以西日軍、三日侵據羅王車站、刻正被我軍前後左右圍擊中、該日軍因民權以東有我大軍威脅後路杞縣二日晚被日軍侵擾後即以少數部隊冒險向陳留進襲、三日在韓崗一帶展開血戰同時杞縣以東日軍二百亦被我猛烈反攻、因前方連日大雨、動轉困難、我軍俱係輕裝、簡工攻擊頗爲得手、故日軍無算、一時血雨交流、變爲赤海、被困於蘭封西北之土肥原機械化部隊、雖得黃台日軍渡河之援助、曾兩次突圍、復被我擊退、現又回竄三義寨曲興集一帶、被我嚴密包圍、三日竟日接觸、無大變化、

◎開封四日電、日軍昨再度猛攻蘭封、陷於混戰、情況頗爲緊張、

◎六安四日電、我軍放棄杞縣後、日軍繼續向西進犯、被阻於陳留通許以東、刻正激戰中、日軍修復徐州至歸德間路軌、昨由徐開往歸德之日軍約四千餘人、

◎漢口四日路透社電、據華方消息、日軍現猛攻蘭封以東之華軍陣地、企圖奪取開封、民權與柳河兩處戰事、刻在進行中、日方擬修理歸德與徐州之鐵道後、由徐州派生力軍馳往歸德以策應蘭封猛進之軍隊、同時日軍之由東南進窺開封者、聞已在陳留與通許之東、與華軍交戰、刻尙在鏖戰中、鹿邑因大雨不止、戰事停頓、

◎漢口四日海通社電、華方司令部發言人聲稱、據報告所載、由開封逾南向周家口進迫之日軍、係分三隊前進、現距離平漢線約五十公里、或詢以中國未來的計劃如何、答、爲增強抗禦日軍之前進計、已擬就數種計劃、據中立者之觀察、豫省中部爲平原、不易堅守、豫鄂之間雖攻多山地、易守、華軍退守此帶時、必憑險力戰、彼時日方軍火雖優、亦不易取勝也、又訊、今日報載稱、華方高級將領、擬擇地而戰、利於作戰之地、必不惜犧牲、竭力應戰、但並非每一城市、均須堅守以免作無謂的犧牲、

孫科抵海牙

◎海牙四日路透社電、中國立法院長孫科昨抵海牙、由中國公使金問泗招待、孫擬於數日內啓程返國、

開封八景之一　鐵塔

轟炸未設防城市
美斥爲野蠻暴行
顧維鈞晤法外長籲請制止

◎華盛頓三日哈瓦斯社電、關於日本飛機轟炸中國未設防城市、西班牙國民軍飛機轟炸該國共和政府轄境事、美國國務副卿威爾斯、頃代表赫爾國務卿、向報界發表談話、加以譴責、其言有曰、「戰事不論在世界何處發生、均足以影響美國利益、此層美國政府業已一再說明之、目下遠東與西班牙國內、均已發生戰事、美國人民對之、極爲痛惜、至交戰一方用飛機轟炸對方未設防城市、以致無辜平民、尤其是婦孺慘遭屠殺、美國輿論、咸以野蠻舉動目之、」查赫爾國務卿、曾於去年九月二十八日、本年三月二十一日、兩度發表宣言、說明轟炸人煙稠密之城市、實與人道主義相牴觸、「按之最近數日來所獲報告、中國與西班牙國小民、慘遭炸斃者、仍有數百人之多、美國政府對於他國戰事推行不干政策、固矣、特對於此種作戰方法、仍當嚴詞加以譴責、蓋以現代文明所依據之人道主義、最粗淺的各項原則、均已爲之破壞無遺故也、」云、

我當局擬在三星期中
漢口居民撤廿萬
避免空炸作無謂之犧牲
官方及各機關人員不撤

◎漢口四日美聯社電、中國負責之官員今日告美聯社稱、中國政府當局擬在三星期中撤退漢口之居民二十萬人、俾避免近在廣州及鄭州所發生之空襲慘劇重演、目下人民已依照政府預定之計劃、作有秩序之撤退、所有之居民分爲五大類、乃幼童・婦女・難民・傷兵・及〇〇（電碼不明）等、現漢口市政府及湖北省政府當局以所有可能之便利、助人民撤退、俾避免作無謂之犧牲、鑒於日本某政黨力主轟炸、及日機在漢口二次敗績、日空軍之飛漢轟炸、洽將爲必須之事、又美聯社稱得政府之官員皆甚鎭定、卽各機關中之女職員亦無出意、至於地服務團、愛國團體、宣傳機關之女職員決不離去、目下仍照常工作、精神甚佳、

長江艦機
進窺安慶

◎漢口四日路透社電、日艦十二艘今晨由大通上駛前往貴池、大通一帶有日機十餘架飛空偵察、蓋掩護日艦也、日艦上駛志在進攻安慶、此舉是否爲日軍沿江進窺漢口之起點、今尙未悉、

◎漢口四日海通社電、據報告稱、在蕪湖與懷寧間之日軍、其海軍獲得空軍之協助、頗爲活動、此區內日軍之活動、疑與日本進攻漢口之計劃有關係、一般人認爲七八兩月間長江水漲、日軍之進攻將益爲便利、但華方發言人認爲江身之狹窄、將予日本軍艦上行以障礙云、

國府明令修正軍政組織法第九條

◎重慶四日電、國府四日令、㈠茲修正軍政部組織法第九條條文公佈之此令、（第九條）交通司分總務・設計・通信・運輸・汽車・燃料六科、掌左列事項、㈠關於軍事交通通信部隊之調遣及配備事項、㈡關於軍事交通通信器材之籌辦補充整理事項、㈢關於軍用交通通信網之實施事項、㈣關於軍用交通通信器械製造修理改進事項、㈤關於水陸軍運事項、㈥關於一般交通通信之調查統計聯絡管制徵用事項、㈦關於軍事交通通信機關部隊之編制人事審議事項、㈧關於軍用票照管理事項、㈨關於軍用汽車之管理檢驗選擇調査補充修理事項、㈩關於軍用燃料之試驗檢査運儲防護保管補給統制事項、㈡茲修正內政部衛生署衛生實驗處組織條例第四條・第十七條及十一條條文公佈之此令、（第四條）化學藥物系掌理事項如左、㈠中國藥材及各項生藥藥品及其精製方法之研究、㈡各項化學藥物學之分析、㈢各項化學藥物學製品管理方法之研究、㈣全國人民營養改良問題之研究、（第十七條）實驗處得聘用顧問及專門人員、（第廿一條）衛生實驗處辦事細則由衛生署定之、

日復美提議文
美未滿意
▼…並舉列理由四項

◎華盛頓三日哈瓦斯社電、關於日本軍隊妨害美國在中國所保有之權利一事、駐日大使格魯、昨向日本提出抗議之後、日本政府業已提出復文、聲明卽當派遣調査團、前往上海、調查美國僑民所受損失、但美國政府對於此項復文、並未完全滿意、關於此層、國務院人員頃列舉理由四項、㈠上海美國僑民所有產業（包括上海滬江大學在內）之被日軍佔據者、並未發還原主、㈡揚子江下游美國僑民所有之產業、仍在日軍手中、㈢如美國敎士、仍未能返歸中國內地、從事傳敎、㈣美國僑商、未能向日本當局領得「通行證」、以致無法前往日軍佔據區域內、視察其產業、因此美國政府仍望日本對於美國所提出之各項要求、迅速予以滿足云、

中美白銀協定展長
足以鞏固我國外滙

◎倫敦三日路透社電、某財政家發表意見、歡迎美國展長購買中國白銀協定日、今吾人知所以自處矣、衆望該協定足以鞏固中國之外匯、泰晤士報之社論、謂一九三六年中國當急需此項協定、今日之需要、更倍於前、協定之展長、大有助於中政府在戰爭困苦中維持匯率之努力、且因此不必在世界市場中亟亟售其白銀云、

玉山

◎南昌四日電、日機九架四日下午一時四十分由皖境侵入江西、在贛北九江等處窺察良久、下午二時二十五分日機三架飛現於浙贛邊境、向玉山投彈四十餘枚、下午三時十五分又有日機三架由皖至贛北、轉往玉山投彈二十餘枚、兩次着彈地點、均在曠野、僅死一人、

正陽

◎六安四日電、日重炸機三架、今日上午九時四十五分侵入正陽關上空、盤旋一週、逐投彈十餘枚、燬房屋五六十間、平民死傷三十餘人、

心病專家 秦道源博士
備有測驗心臟電差攝影儀器診斷治療各種心臟病循環系統疾患 地址白克路六百三十三 電話三一九九二

松江韓鳳九內科
上午門診 下午出診
隔壁張仲淸牙醫局內
寓北河南路天后宮橋北堍雷允上藥店

父子醫院
專治：梅毒 白濁 下疳 橫痃 血淋 白帶 肺癆 疥癬
診例：門診六角 上午八時起 下午七時止 星期照常
(門診部)上海法租界霞飛路六十四號(電話)八二三五七
醫師 佘霖　院長 孫玉成　醫師 張祖華
(備有淸潔病房專收內外各科病症)
(住院地址霞飛路八百九十號電話二二四三八)
本院X光檢查心肺每次一元

歡迎訂飲
標準牛奶
巧克力牛奶
◇徵求批發
◇價目另訂
地址跑馬廳路二二五號 電話三一八一八號
聯合奶品公司獨家經理

玫瑰花的刺

玫瑰花味香色豔，呈現着千嬌百媚的美姿，於是撩動人們的心絃，貪戀攀採，却不料花上的尖刺，把採花者的手刺破；所以成語說：「好花雖可愛，可愛不可採！」

因採花而被刺傷還是小事，因交接異性而染上淋病纔是大事，請看患淋濁的人吧：尿道刺痛，點滴不休，痛苦之狀，實難言喻。——而且還有生命的憂慮！

幸虧現代有治淋靈藥「的立平」，處方最新，功效最著，服後能利尿鎭痛，消炎淸濁，不但限期全愈，而且可以根治。所以它倒是淋病患者的唯一的救助。

（「的立平」是五洲藥房出品，各處五洲藥房均售）

威脅世界和平之危機 美已有所認識

美國務卿赫爾向律師公會發表演說

國聯方面謂集體安全觀念在美進展

◎美國那施維爾四日路透社電、國務卿赫爾昨夜在美國律師公會演說、謂吾人準備聯合他國堅決進行、以期促成關於軍備限制與逐漸縮減之有效協定、今武力之施用、達於前所未聞之程度、而以不可想像之殘暴震驚世界、美國於此準備會同他國積極担任並推進以共同協定使戰爭規則與習慣悉成人道化之工作、大國如美國者、置有國防之充份設備、乃聰明正當之舉、惟安定而垂久之和平、僅可以尊重法律致力國際合作之普遍精神致之、吾人應運用全部道德上力量、以感化他國使之為此同樣目的工作、採用文明習慣、並接受關於彼此間所發生任何爭端之和平解決、吾人應準備以各種可行方法援助以和平手段解決爭端之努力、吾人雖內守傳統的政策之限度、外無引起糾紛之盟約或牽涉、然應與同樣胸襟之國家為同樣目標工作者、以誠摯堅決之態度、彼此合作、吾人苟處處不以參加國際事件為然、則徒使弁髦法律與專恃殘暴武力者在戰爭中易獲勝利而已、在此秩序日紊混亂日甚之世界中、吾人將不得已以國人幾不能担負之範圍、增加吾人武裝防務、然猶日處於危險之中、唯恐國際無法紀之高潮、遲早將至沖倒吾人牆垣而使吾人與其餘人類悉陷於深淵也、將來以法律下秩序代替國際無政府無法紀狀態之機會、大半繫於若干國彼此立於合作公道與道德的基礎上至少維持其對於國際公法原則的遵守之誠摯與堅定、渠所可願美國採行最榮譽之途徑、無過於為各國倡、致力於此種原則而謀此種原則之維持與增進云

◎日內瓦四日哈瓦斯社電、美國國務卿赫爾昨在該國田納西州那歇維爾城所發表之演說、國聯會人士均加以好評、咸謂集體安全觀念、已在美國獲有進展、可於此項演詞見之、美國對於威脅世界和平之危機既已有所認識、其對於國際團體亦準備在精神上加以贊助、並願與愛好和平各國進一步相合作、凡此均可令人為之滿意云、

美國務副卿指責濫炸 英國政界極重視

謂足影響德義日所行政策

華盛頓四日路透社電、美國務院帮辦韋爾士與羅斯福總統談話後、對新聞記者發表一長文譴責飛機轟炸西班牙與中國婦女與非戰鬥員之殘暴舉動、聲明美國人民認此種戰爭為野蠻、記者詢以美國此舉與英總向西班牙國民軍領袖弗朗哥將軍交涉有何關聯、韋爾士答稱、美國當然完全單獨行動、渠此次所發表之言論、不欲送達弗朗哥將軍或日政府云、

◎倫敦四日哈瓦斯社電、關於日本飛機轟炸中國未設防各城市、暨西班牙國民軍飛機轟炸該國共和政府轄境內平民區城兩事、自美國國務副卿威爾斯發表談話加以指責之後、此間政界人士因威爾斯曾在事前與羅斯福總統商談其談話內容、又與英國首相張伯倫昨日在下議院所發表之宣言不約而同、咸皆極端加以重視、其中「戰爭不論發生於世界何處地方、均足以妨礙美國利益」一語、尤為此間政界人士所重視、並謂國際間最近發生各項事變之後、美國與論已在演進中、可於此項談話見之、要之、威爾斯頃之言、實足影響法義日三國所行政策、所望國際正義即以「合作公允與道義」為基礎之正義、可由此而見重振云、

琶塞龍納城 又遭轟炸

◎西班牙國琶塞龍納城四日哈瓦斯社電、本城頃於本日又被國民軍飛機轟炸兩次、第一次在上午一時、係由國民軍所屬水上飛機兩架、投彈轟炸、當即炸傷多人、高射砲隊曾猛烈予以轟擊、但未命中、第二次係在午後一時十五分、國民軍飛機七架、又向各處投彈、死傷人數、現尚未悉、

◎西班牙國瓦倫西亞城四

三花牌 爽身粉

三花爽身粉（或稱加大號金跳舞粉）精美純粹、香馥宜人、歐美家庭用之者以億萬計、浴後用之、潮氣立盡、怡美舒快、可歷數時之久、至於玉體為之芬芳、猶其餘事、

三花爽身粉及三花撲身粉均裝美麗鐵盒、香味分三花及水仙花兩種、又有一磅鐵盒裝、內附大粉撲

另有精美仿畫四幅、函索即寄

認明三花商標以防假冒

上海四川路　三花公司

RICHARD HUDNUT

萬國儲蓄會

每條一元

有條會單

全會特獎二萬五千元

額少獎多 得獎極易

六月十五日開獎

各處均售

事機迫切不減歐戰時期 艾登告選民須力保團結

◎倫敦四日哈瓦斯社電、前外相艾登頃向華維克郡利明敦城選民發出公開函云、「吾人在目今情勢之下、須以全力保持國家團結、原屬分所應爾、吾人曾在歐戰時團結一致、此際雖屬承平時代、但事機迫切不減當年、亦未可自相分裂、吾人正在極可憂慮之環境中度過生活、預測將來雖可相當樂觀、但全世界與歐洲所潛伏之嚴重危機、若果估量過低、則危險之來實亦方興未艾、此蓋各國鮮能尊重國際條約與國際義務所由致之、此種退化現象仍現賡續不已、誰以退讓為事、又安足以挽救之」云、

捷總理談話 自治計劃 現正起草必獲良果

◎倫敦四日海通社電、捷克總理霍德柴、今日接見「每日郵訊報」特派訪員、發表談話、宣稱「蘇台德問題現已成為歐洲一個最困難的問題、其唯一解決方法、只有以新的改組、克服現時局勢」、霍氏繼稱「現政府已令專家顧問多人、起草許予蘇台德自治政府之計劃、相信此項計劃、必有良好結果」、記者問「捷克政府對於如直接談判陷於僵局、召集國際會議加以解決之態度如何」、霍氏答曰、「捷克政府認為蘇台德問題乃一內政問題」、英記者繼問邊境之捷克軍隊、何時可以撤退、霍氏答曰、「關於此事、余可欣然告君、在五日以內、徵調之四萬九千人後備兵、將盡行解散、重理舊業、但須申明者、此輩兵士之調集、並非動員、不過執行國防部長之命令而已」、最後霍氏保證凡因農夫平民、因集中隊伍所受之損失、政府將予以賠償云、

日哈瓦斯社電、國民軍所屬偵察機兩架、係由義大利籍軍官駕駛、頃在瑪德里城東北面瓜達拉哈拉省偵察形勢之後、竟因迷途、而在政府軍陣地降落、當即被俘、並當解來此間、聽候發落、

捷無意撤消防範

捷克國京城三日哈瓦斯社電、政府自於上月二十一日在軍事上採取各項防範辦法、以維秩序之後、政界人士頃宣稱、此項辦法、政府尚無予以撤消之意、但已准許後備隊一部份士兵返鄉耕種

沒收德旗捷道歉

◎捷京四日海通社電、關於捷克兵士一人、在尼德奴勒斯道夫市區、沒收德國國旗一事、捷克外交部長克羅夫達、昨晨已向德國公使館、提出道歉云、

斯洛伐克族要求

◎捷克國京城四日哈瓦斯社電、斯洛伐克族自治黨、（係由林嘉主教所領導）頃決定在短時期之內、向國會提出法律案、要求以自治權利界予斯洛伐克族、并為該族設立立法機關、其所依據之理由、即係捷克開國元勳已故總統瑪薩里克前於一九一八年四月在美國畢茨堡城與斯洛伐克族所訂立之條約、按此約規定捷克族與斯洛伐克族合併、組成獨立國家、同時對於斯洛伐克族所當享受之自治權利、亦予以保障、

法否認報紙誤傳

巴黎三日哈瓦斯社電、外交部長龐萊、昨在衆議院外交委員會發表演說之後、法國某某數報對於演詞內容、頗多誤傳之處、據稱、龐萊外長曾謂德國駐軍部隊千餘師、當在蘇萊所守城集中、英法兩國、前此向德國提出交涉、即所以阻止此項舉動云、德國各報對於此項消息、頃均紛紛轉載、法國外交部發言人頃已發表公報、加以否認、謂其純出臆造、外交部未便負有何項責任云、

捷政府與蘇黨談判未獲成議

漢倫並未要求修正外交政策

◎巴黎三日哈瓦斯社電、關於捷克國日耳曼少數民族問題、該國霍德柴總理、自與蘇台德黨代表進行談判以還、尚未獲有成議、頃據該國京城傳來消息稱、此項談判結果如何、霍德柴總理、希望能在下星期杪、獲悉究竟、此外、據某某方面透露消息稱、蘇台德黨多數要人、雖曾公開發表演說、要求捷克政府、修正現行外交政策、但該黨黨魁漢倫、截至目下為止、並未向霍德柴總理提出此項要求云、

◎捷克國京城三日哈瓦斯社電、日耳曼族蘇台德黨機關報「週覽報」、頃登載衆議院該黨黨團領袖孔德所發表之談話、略謂、「關於捷克國境內少數民族法理地位問題、霍德柴總理截至目下為止、並未向本黨領袖漢倫、提出何項計劃作為談判之基礎、據余所知、關於此項問題、捷克政府、除已搜集若干項參考資料而外、並未擬定何項計劃、即以此等參考資料而言、捷克政府亦從未向吾人提出、以故外傳政府業向本黨提出計劃、作為談判基礎之說、並非確訊、僅係政府方面之宣傳而已、至吾人對於少數民族法理地位一項問題所抱主張、本黨領袖漢倫、已於本年四月二十三日在卡爾巴特城大會、鄭重加以說明、即各民族應享有完全的平等權利是也、各種方案、凡不能使此項問題獲致根本解決者、結果歐洲各國、必為之失望」云、

波報紙指責德國 待遇波民族不公

◎華沙四日哈瓦斯社電、政府派各報尤其是半官機關報「波蘭時報」頃均發表評論、指責德國當局、關其待遇波蘭少數民族失之不公、此乃前此所未見之事、各報並述德國波蘭少數民族機關報之評論、略謂「德波兩國雖於去年十一月訂立關於少數民族之協定、但波蘭少數民族所處地位、迄未有所改進、且屢見服務、吾人一向保持緘默、並非然誤解意之謂、特欲藉此以表示良善意志而已」、此外、波蘭與立陶宛兩國將進邦交之後、德國方面業已為之不滿、但澤自由市前進報稱、「波國對於波羅的海岸各國尤其是立陶宛國、表同情、恢復正常關係、實乃樹立和平」云、

新亞化學製藥股份有限公司創設新亞血清廠股份有限公司出品

各種疫苗聯合同德醫院免費注射

緊要啓事

傳染病流行、創設新亞血清廠製造星牌預防霍亂疫苗，傷寒混合疫苗，傷寒霍亂混合疫苗，牛痘苗，以及各種血清、程慕頤博士、顧毓琦博士免費注射自本月一日起、同德醫院免費注射防疫苗

英工黨議員主張促進經濟和平

外次白特勒答稱 宜在政治上獲安定而後可

◎倫敦三日哈瓦斯社電、下議院本日午後開會時、反對派工黨議員藍斯柏雷、曾發表演說、主張促進經濟和平、以維政治和平、其言有曰、「世界各國倘準備合作、以互相分配各項原料品、各殖民地、與世界各市場、則此國前國務總理齊蘭所提出之報告書、即可以之作為基礎、而進行談判、此項問題、下議院遲早亦必加以討論、以言捷克國蘇台德區城問題、該區日耳曼族遭受經濟恐慌之痛苦、實即問題癥結所在、余前此遊歷各民治國與獨裁國時、上自政府當局、下至普通人民、均曾與之接談、深信唯一出路、厥惟主要各國、如英國者、率先倡導、協助其他各國、發展經濟、以改善各該國人民之生活、如是而已、吾人並望齊蘭報告書不致束諸高閣、此層應請政府有以聲明之」、反對派工黨議員漢德森、繼之發表演說、希望英國即與美國成立商務協定、作為初步辦法、然後與法・德・義・暨多瑙河流域各國、舉行會議、設法解決歐洲中部與東部經濟問題、反對派工黨議員成治特、繼之宣稱、促進經濟和平、固屬當務之急、但各獨裁國「貪得無饜」、未便在殖民地與經濟方面、向之讓步、外務部次官白特勒當即答稱、在經濟上開始談判之前、似宜首在政治上獲致最小限度之安定而後可、要之、英國曾與各國一再努力、促使各獨裁國放棄經濟自給自足政策、俾為各項經濟問題、覓求解決辦法、以言齊蘭報告書、此際仍研究之中云、

渝紳界贊助團結

◎重慶四日路透社電、重慶紳界現組成一會、其宗旨與共產主義或法西斯主義極端運動相反、其目的之一、為與政府合作、以贊助全國之團結、

時報定報價目

本國及日本一個月一元　三個月二元九角　六個月五元七角　九個月八元四角　全年十一元（香港澳門照本國定價加倍）

南洋歐美一個月二元四角五分　三個月七元一角五分　六個月十四元一角　九個月二十元八角五分　全年二十七元四角

報費先惠郵票十足計算

總館　上海福州路五一四號

本埠分館　上海漢口路三〇一號

電話　九七一三一・三

電報掛號　二五一四

名曲不厭百回聽

名烟不厭百回吸

老牌名烟

老刀牌香烟

CG-222

寶大祥綢布莊 夏令國產大會 雲紗 莨綢 羅紡 君綢 應時衣料 十大廉價 四天

小東門分設 八仙橋支店

寶大祥

新裝電話 八三五五〇

本號成衣部信用好,定價賤,人人稱心。

服務社會 非常貢獻 六月五日起(即夏曆五月初八)認真削碼二禮拜

本號軸轆部既經濟,又還力,個個滿意。

新增顧繡部 應有盡有 比別家便宜二三元

首創足尺加三 發行精美禮券

本號送貨部 准時送到 不取送力

避免擁擠 請早上午 價廉物美 歡迎參觀

戲院血案

萬國商業機器公司經理 陳安全飲彈殞命

另一亡命者名俞世祺係萬國商業機器公司職員

法租界西蒲石路蘭心大戲院、於昨日下午六時三十分左右、正在演玉堂春一劇之際、樓下正廳內突然有人開放手鎗二響、當時有一觀客坐在九號座位上者、其名陳安全(甬人三十歲)係萬國商業機器公司經理、住池浜路天福里十五號、頭部中一鎗、子彈由右太陽穴入、左太陽穴出、該彈穿出後、復斃中坐於隔壁七號座位上之俞世祺之頭部(湖南人、二十八歲、住辣斐德路桃源邨四號、)俞亦為萬國商業機器公司之職員、陳安全因傷及要害、當場斃命、俞世祺由捕房電召救護車、車送廣慈醫院救治、奈亦因受傷過重、抵院後旋即身死、法巡捕房於出事後、即派探捕到場、調查開槍原因、

追獲一盜 供認行刦不諱 被刦十餘元

盜匪黃金鴻、年廿一歲、寧波人、於前晚八時半、糾黨持械至法租界鄭家木橋街中華里三號二樓亭子間廣生貴家行刦、得款十餘元、携贓而逃、由事主尾隨在後、大呼捉盜、由崗捕聞警趕來、追至菜市街口、將黃追獲、帶至捕房、餘盜四散逃逸、昨日、捕房將黃盜解送特二法院刑一庭、由繆慶邦推事提訊、警務處律師陳明案情、請求改期偵查再訊、詰之黃供認糾黨行刦不諱、庭諭被告還押、候改期查明再訊、

虹橋路北胡家宅 刦鎗毆華捕 拘獲凶手楊毛毛等六人

前日下午三時許、有法捕房兩華捕巡邏至虹橋路北胡家宅地方、不知如何、突遭人扭至僻處奪去鎗械、然後動手圍毆、兩捕身受重傷、嗣被海格路交通大學警察所得悉、派警會同日憲兵前往救出、帶回所中時、法捕房亦已得報、遂派捕頭率中西越捕乘車至所、將捕索回後、復往肇事處拘獲行凶之楊毛毛、胡阿山、趙志大等六名、抄出刦槍、押回捕房、

弄中血跡 受傷盜匪投醫被捕

前晚下午八時許、憶定盤路諸家浜七號門牌永興米店、突來盜匪四人、出槍恐嚇、刦取現洋九十元、以及衣服手表等物、正擬携贓圖逃時、不料因事機不密、為靜安寺捕房所悉、乃立飭華探石煥亭以及大批中西探捕馳往、將該米店圍住、其時盜黨即開槍拒捕、探捕乃各拔槍還擊、共開四十餘槍、結果除當場格斃一盜名張四外、並生擒盜匪天津人崔文祥(年十八歲)一名、在死盜身畔抄出原贓手表一只、又在戶旁檢獲地門牌手槍一支、內有子彈六粒、一併帶入捕房、並將盜尸舁入驗屍所、但以該米店附近弄內、有血跡之形狀、故斷定盜黨中必有中槍受傷者、乃通知各醫院特別注意、至當夜十時許、有安徽人梁正貴者、亦屬盜黨、當時因受槍傷、乃自赴金神父路聖瑪利亞醫院求治、由院通知捕房、派探往將梁盜移入工部局醫院、今晨先將崔文祥解送特一院、捕房律師王耀堂請求改期、蕭推事論改期再核、

旅滬甬紳 關懷桑梓災黎

旅滬甬紳徐聖禪、李祖紳等為浙東形勢轉緊後、鎮海等縣失業民衆日益增加、更因地處沿海、迭遭轟炸、致市面蕭條、經濟涸竭、衆之米價日昂、鎮海城廂民衆、多有吞糠食粃苟延殘喘者、特致函鎮士紳、請先為設法救濟、並願竭力協助、以救災黎云、

徐滙收容所坍牆 死傷男女八口

可憐他們都是無家可歸的難民

滬西徐家匯徐鎮路徐匯收容所、為天主教堂修士陸士熙所創設、緣去年八一三滬戰爆發、戰區難民、聚集該鎮、陸修士見情生憐、遂奮起救援、設所收容、嗣後我軍撤退、四郊鄉民、更來滬避難、所苦不能越過鉛絲網、麕集該鎮、嗷嗷待哺、

熱心救濟 復由該所擴大收容、迄有七所九支所計六七千戶、人數萬餘名口、給養設備、堪稱美善、有自辦醫院二所、病房一所、學校三所、(內一所為房屋問題停止不日可復)生產有織布、製帕、給手袋、耕種等事項;近又添辦工人儲蓄、俾出所後需用、前日上午、住土山灣宋家坟山之第七所三支所、(內住六十戶計二百餘名)經法工部局通知房屋應用立須遷讓、故報由總所將全部難民設法遣派各所安插之下、剩餘四戶、大小十餘名口、因無處容納、遂派留徐匯中學第一分所之給養間外室暫居、(該室分隔兩間大書現堆放荳米等物)

禍生不測 詎至昨晨五時許、給養間牆壁一段、長約丈餘、突然坍倒、致外間難民均適壓住、幸得該所辦事員救護得法、祇六人受傷、二人壓死、陸主任得悉後、以事出非常、深為痛悉、除將傷者送醫救治外、其死者備棺盛殮、並經安慰受難家屬、允予從優撫卹、玆錄死傷姓名如下、死者楊金根·男、四十歲、漕河涇人、錢洪興·男、二歲、長橋人、重傷楊紀發·男、十七歲、送三角地時疫醫院、楊顧氏·女、三十七歲、楊馬氏·六十八歲、均漕河涇人、錢錫根·男、五歲、長橋人、以上送慈惠醫院、輕傷錢秀琴·錢裕琴·姊妹、現住病房云、

雲南路破煙窟 拘獲男女五人

老閘捕房華副捕頭邵光亮、偵悉雲南路二百三十五號、有人私設鴉片煙售吸所、爰即協同西捕頭督率華捕數名、密往搜捕、當拘獲開設燕子窠之太倉婦人林王氏(年四十一)、及正在吸食鴉片之杭州人楊秀林(年三十七)、劉河人江順成(年五十七)、海門人陳吉門(年五十二)、常熟人杜榮生(年三十九)、並搜出煙槍一支、煙盤一隻、煙泡二十五枚、及煙灰根簿等、一併帶回捕房候核、

臥室中炸彈爆發 公共汽車公司西人受傷

美國人「施樂根」(譯名)、在康腦脫路公共汽車公司為機器間頭目、前日下午、在虹橋路拾得圓形炸彈一枚、施突生好奇之心、携回公司、放於臥室中、至昨晨一時許、公事完畢後、即在臥室內將該炸彈取出、用布擦去炸彈外殼之泥塵、詎知擦不數下、轟然一聲、炸彈突然爆炸、當場炸傷施之面孔胸部、左手三指、亦被炸斷、臥室內寫字台完全炸燬、當時公司中人聞聲、立即入室查看、見施倒臥血泊中、當即派車將施氏車送寶隆醫院醫治、

嚮導社在取締令下 變更新計劃

終不能逃脫警員神眼昨又破獲三起

公共租界警務當局、因界內嚮導社林立、均未請領執照、管理困難、更且有關風化、爰即下令取締、而即以老閘捕房轄區而論、嚮導社達五百家以上、日前該捕房曾在各旅館破獲此種嚮導社多處、解送特一法院訊辦在案、一昨該捕房華捕頭陸大公、西捕頭房特而、華三道頭一〇一三號、又至各旅館調查、乃自捕房嚴禁之後、各嚮導社咸變更辦法、將各嚮女另行寄藏他處、而旅館房間內僅留一男子專司接外界來徵導女之電話、然後聲通知寄藏處所、選派導女往徵、乃此舉仍不能逃過警員之注意、陸捕頭等即在九江路七五九號門牌、破獲寄藏所一處、其社名為新月、當獲男子范少義、女子馬長菊、周雅琴·王秀珍·石妹英五名口、復在揚子飯店七〇七號房間姊妹花嚮導社內、獲男子鄧維寶、女子王小芳二名口、復在厦門路二百四十一號拘獲女子何名芝、王秀芳等、昨併解特一法院、經沈推事質訊之下、判處罰金自三十元以至五元不等、以示儆戒、

張麗君被人擲糞恐嚇 法院定期宣判

女子申曲名家張麗君、向在法租界菜市街太原坊道德書場、及永安公司天韻樓大新公司等游戲場演唱、事於上月三日下午、在太原坊弄口、被人拋擲糞污、又於同月五日及卅日、兩次接得具名顧根林之恐嚇信各一封、信內欲強借洋一百元、否則以手槍對付等語、經張報告捕房、由探將流氓顧根林拘獲、解送特二法院訊押偵緝改期再核在案、各情已誌本報、昨日由邱推事開庭續審、警務處律師陳述案情、依恐嚇詐財未遂等罪起訴、訊之顧根林、矢口否認投恐嚇信與擲糞之事、庭上核供命開辯論後、宣告終結、定期十一日宣判、被告仍予還押、

商標官司 新光訴自新 罰金一百五

法租界呂班路二十七號新光標準內衣公司製造廠、係本地人、傅良駿創辦、向實業部商標局呈請註冊、營業甚為發達、近有該廠歇夥張啓裕、在敏體呢蔭路開設自新內衣公司、仿冒新光公司商標、在市混售、由新光公司主人傅良駿查悉、搜集證據、委任吳象賓律師代理具狀向特二法院刑庭自訴自標妨害農工商界、請求依法訊辦、並請附帶民訴追償損失等情一案、經任光海推事迭次開庭研訊、各情已誌報端、此案業已辯論終結、昨日上午九時、由任推事蒞刑二庭判決、張啓裕仿冒他人之商標、處罰金一百五十元、如無力交納、得以三元折算一日易服勞役、在上訴期內、被告仍交原保、

西國民軍炸格拉諾勒城 英法聯合提交涉 並要求教廷加以贊助

◎巴黎三日哈瓦斯社電、關於西班牙國民軍飛機、轟炸該國共和政府轄境格拉諾勒城事、英法兩國、業向國民軍政府、提出交涉、要求予以制止、同時英法兩國駐羅馬教廷大使、並向教廷進行接洽、要求在精神上加以贊助、

英擬邀請某某國 調查炸無防城市

◎倫敦三日哈瓦斯社電、關於西班牙國民軍飛機、迭次轟炸該國共和政府轄境未設防城市事、下議院本日午後開會時、外務部次官白特勒曾宣稱、「政府現擬邀請某某國政府、會同組織獨立的委員會、委員人數、務求其少、俾遇有飛機轟炸未設防城市時、即可隨時馳往被炸地點、調查損失情形、並指出何者可稱為軍事目標」、超然派議員賴斯波恩女士、當即提出質問云此項辦法、是否一併適用於遠東、勃特勒次官當答稱、「上述種種」係對西班牙國內戰而發、但吾人對於國際時局、並未有所忘懷、所望吾人重視飛機轟炸未設防城市一事、可由余此項表示而出之」云、

◎倫敦四日哈瓦斯社電、關於西班牙國民軍飛機轟炸該國共和政府轄境未設防各城市事、外務部次官白特勒日昨曾在下議院宣稱、英國政府擬請某某國政府會同組織中立委員會、一俟遇有空襲時、即當馳往調查、以明轟炸之舉是否合法、玆反對派各黨所屬各報咸皆加以好評、自由黨新聞紀事報載稱、「此項建議至堪注意、其用意乃在確定經過事實、而將違法者提付全世界與論審判、凡此屠殺無辜平民之所為、僅乃獸性所由發洩、並無正當理由」云、

英擬邀請德義 調停西戰被拒

◎巴黎四日哈瓦斯社電、關於英國邀請德義兩國共同調處西班牙國內戰之議、此間右派變伽羅報駐倫敦訪員頃電稱、「德義兩國政府暨西國內戰當事雙方、均已切實加以拒絕」云、

◎倫敦三日哈瓦斯社電、關於張伯倫首相調處西班牙國內戰之說、西國國民軍政府情報處、頃發出消息稱、英國政府截至目前為止、並未出面調處、抑西國內戰、苟非政府軍無條件屈服、即無成立和議之可能云、

台魯爾陣地反攻 西政府軍損失重

◎薩拉曼加四日海通社電、據國民軍消息、政府軍昨日反攻國民軍在台魯爾線各陣地、均被擊退、且予敵重創、國民軍乘勝進展、佔領維斯達柏爾及其他重要陣地、獲俘一百五十八人、斃敵一百九十七人、瑪斯特線國民軍佔領康尼斯、恩波索拉各村、俘虜三百人、俘獲軍用品無算、政府軍在是役中據云死亡四百五十人、勃尼拉線政府軍陣亡者達八百人之多云、

◎台魯爾四日海通社電、國民軍昨日在阿爾波巴塞線獲得顯著勝利、佔領恩柏索拉村、及愛斯皮拉克山、該處政府軍曾築有堅強防禦工事、但已被擊破、魯比羅斯線伐里拉將軍所領導之部隊亦擊退政府軍之攻擊、且斃敵甚衆云、

◎巴薩羅納四日海通社電、據政府軍國防部官報、政府軍昨日擊潰國民軍在索特線之攻擊、地中海東部之猛烈襲擊、亦被擊退、但國民軍卒以最大損失佔領荷巴爾山、政府軍飛機昨在國民軍飛機場投彈、同時並射落國民軍飛機一架、國民軍飛機兩隊、昨日下午轟炸達拉卡納、投擲爆炸彈二十枚、燃燒彈四十枚、炸燬建築十五所、炸死十八人、炸傷二十五人云、

英與希臘 談判經濟協定

◎倫敦三日哈瓦斯社電、英國與希臘兩國代表、刻在此間進行談判、以冀締結一種經濟協定、其內容當與英國土耳其兩國、前於上月二十六日所簽定者相類似、即由英國貸予借用放款、而由希國以其一部份、購買英國軍用品、此間政界人士對於此項談判、至感興趣、認為此舉足以維持英國在東部地中海所保有之優越地位、此外、各觀察家並謂、英國政界多數要人、均主張由東歐各國、自波蘭以至黑海沿岸各國為止、組成集團、並以為此乃維持歐洲和平最切實的方法云、

H(六)

瘰癧專家朱少雲

專治男婦大小頸項結核各種軟硬瘰子頸門診下午一時至四時出診四時至六時〇電話三六二二一〇寓白克路永年里三號〇

鄭福蘭兒科回春丹

治小兒急驚發搐 神志不寧 感冒停食 咳嗽痰鳴 腹痛吐瀉 夜啼吐乳 寒熱往來 赤白痢下 新久瘧疾 五疳蟲積 製此丹 當病而投 用無不效 按月調服三五枚 能令脾胃強健 百病消除 條達生機 功回造化

總發行 上海三馬路望平街口 支號 首都評事街 鎮江艮山門

上海四寶齋筆莊

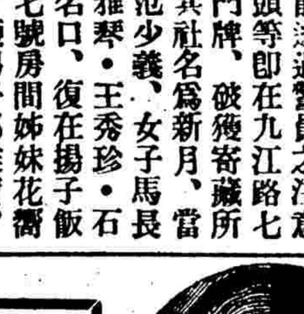
營業備要 明碼論價 五馬路本號照不致誤 電話購貨即送不誤 電話一九一七四號

●新新公司後面●

雪懷快照

何以大衆都愛拍 有三大重要的理由 富有藝術價值 姿態生動不呆 合於經濟條件

四小時可取 非常快廉



總號南京路新世界東 西號霞飛路華龍路西

白金眼鏡 直接歐美定貨 式樣多品質高 自二元起

太陽眼鏡 品質特殊優良 禦陽光護目力 四角半起

驗光眼鏡 備有新型儀器 聘請光學專家 自一元起

護目鏡片 質料高超純粹 琢磨精良準確 減售八折

君無過老之感覺

倘覺得衰弱疲倦神經不寧氣喘力乏志餒精神困頓食慾減少則君之所需者乃是

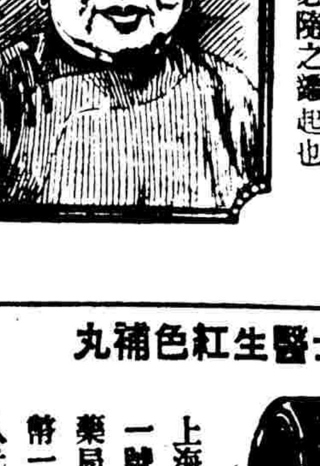
世界馳名補血健腦品

韋廉士醫生紅色補丸

際此神經緊張經濟壓迫像國內現在這樣情形許多男女的健康都入於不安狀態或精神困頓或體重減輕或肢體疼痛感受到空前的痛楚凡斯種種所需以修補神經與細胞之消耗俾買口精神全體復强復健者用韋廉士醫生紅色補丸由血以滋補之法鬬治之往往足奏

現今全世界有許多男女因享受良好健康而感韋廉士醫生紅色補丸之效凡由血虧而起之各症如消化失序眠睡不安肌膚瘦削未老先衰瘋濕骨痛與其他類似之瘋症此丸均善治之無分男女老少莫不咸宜君應今日開始君之治療啊

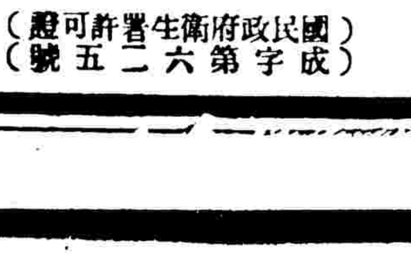
行年六十壯健如恆



那班童顏鶴髮男女老人們總是高興地向你稱說他們覺得體魄如何如何的健全這當中究竟有何祕訣呢日通祕訣就在能保持他們的血液常在健全豐富狀態中血液的狀態如何卽是健康狀態如何的表徵血液不良血液不足必致元氣衰殘肌肉頭腦腦筋失養消化器官軟弱精神不振等等病態總之血液損虧苟不加意治理疾病必隨之遝起也

所以君應補血服用 韋廉士醫生紅色補丸

韋廉士醫生紅色補丸統治一切由血虧而起之疾恙屢試屢驗各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶法幣一元五角六瓶八元郵力在內



(國民政府衛生署許可證 成字第六二五號)

大光明
今天獻映　二時半　五時半　九時
明星多於天上　笑料來如泉湧
巨星愛麗絲費領銜

"SALLY, IRENE AND MARY"
三姊妹
下期　西席地密爾導演
新水滸
弗特立馬區等萬人合演

國泰
今天獻映　三時　五時半　九時
今日上午十時半加一場
安娜麗　約翰羅特
合演偵探鉅片

加映全部五彩特美短片　英皇加冕花絮錄
飛船大血案
大飛船空中翻筋斗　數百乘客性命危險
不日重映藝術大師高治亞立斯不朽作
大富之家
不日映　凱弟蘭茜絲新傑作
如此女人
妙得利害　愛得深刻　熱得羞人

麗都
今天獻映　日戲二時半　五時半　夜戲九時
神童巴塞羅密　史本塞屈賽
"Captains Courageous"
怒海餘生
悲壯奇異　叛艦喋血記　實堪伯仲！
下期貢獻　藝海情潮

南京　大上海
時間　二時半　五時半　九時半
今天同時舉行無上榮譽獻映
※今天上午十時半兩院准各加映早戲一場※
狄斯耐氏第一部復攝五彩長片卡通
◀兩院同時加映……時代的進展▶

白雪公主
魔鏡爭美　公主蒙難　化威群獸　變形怪嫗　王子一吻
妖后採心　黑夜荒林　初會七星　佳果殺人　艷屍返魂
突破世界實錄紀
十四歲以下者概不招待
大上海印有中文詳細說明字幕
深刻壯烈不朽作　賊人之子　｜　妙趣離奇香艷片　畫室春光

新光
寧波路西藏路口　電話九四五九〇
標準冷氣開放
（時間）二時半　五時半　九時半　（座價）四角　六角　八角
公映華安戰前攝鉅片
費穆導演　洪深編劇
大喜劇！
鍍金的城
比卓別麟諷刺更尖銳　比蕭伯納揶揄更刻毒
張翼　白璐　劉瓊　李琳　裴沖　等主演
每場噴放華德行夜來香
今晨九時　上海明星小劇場　（一）這人們　（二）晚會　（三）[illegible]

金城
今天開映　二時半　五時半　九時
全部神怪恐怖奇異巨片
龔秋霞　顧夢鶴　主演　吳村　編導
恐怖之夜
今晨十時半映　五彩卡通　滑稽短片

巴黎
今天四場　二點半　五點　七點　九時一刻
西線無戰事的續集
約翰金　白蓓蘭麗德
西線歸來
血渠肉彈成昨夢！　父母親愛如隔世！
爆裂的煙硝　震撼的光彈
環球公司無上貢獻
今晨十點半　呆人鬥智　滑稽突梯笑料無窮

亞蒙
白爾路太平橋北
二時半　五時　七時　九時一刻　票價二角
法界首映　吉士馬立斯
（今日最後一天）
特蒙嘉獎巨片
吸血飲骨
附印中文字幕
全場風扇開放　涼爽無比
今日上午十時半加映一場　卡通滑稽

浙江
四馬路浙江路口
今日五場　一時　三時　五時　七時　九時一刻
價目　二角　三角　四角
喬意勃郎
星相博士
裝腔做勢　假扮一位道學相家

不出時報預測

……七團體國際性運動會

西青果獲總錦標

個人冠軍爲芳克與麥透律司
上海隊人才寥落險些背黃榜
吳必顯跳高少練習屈居第四

不出時報預測：國際田徑協會主辦之七團體運動會，西青賴迪克生・麥透律司・泊落可飛夫・芳雪卡・華特等將之努力，果以七十一分壓倒群雄，獲團體錦標，麥令雖有世運好手芳克之支持，終因人才寥落，僅獲三十七分，屈居第二，第三俄商，得二三分；第四校聯，得十六分，第五意軍，得八分，第六上海，得七分，第七俄僑，得三分。此次上海隊之失敗，其主因在於主將之缺席，如張嘉夔・朱年祥・劉景峰等，均未下場，（外史氏按：亦不出所料，蓋事前未接洽好也。）否則雖未能名列前茅，亦可獲居三四位。至個人冠軍，麥令芳克與西青麥透律司各得十八分，並居第一。各項成績中，以百碼大愛德華之十秒二，四四〇碼芳克之五一秒五，鐵球麥透律司之四二呎十一吋半，鐵餅谷夫門之一三一呎十吋，標槍迪克生之一九〇呎七吋，三級跳泊落可飛夫之四五呎九吋，及撐竿跳阿勃拉莫夫之十一呎八吋較爲可觀，大會於六時閉幕，旋由主持者給獎而散。

項目	第一名	第二名	第三名	第四名	成績
百碼	大愛德華（校）	小愛德華（校）	芳雪卡（西）	阿克門（麥）	十秒二
二二〇碼	大愛德華（校）	小愛德華（校）	阿克門（麥）	賈勒迪（意）	廿三秒三
四四〇碼	芳克（麥）	米勞路夫（商）	旭西（意）	海梵洛克（麥）	五一秒五
八八〇碼	芳克（麥）	陶勃拉偏基（西）	柯洛勒各夫（商）	管友文（上）	二分八秒五
一英里	維特（西）	芳克（麥）	管友文（上）	畢賽納律（意）	四分四八秒一
百廿碼低欄	芳克（麥）	利惠司（麥）	迪克生（西）	阿起野夫（商）	十五秒二
鐵球	麥透律司（西）	迪克生（西）	卡張（商）	泊落可飛夫（西）	四二呎十一吋半
鐵餅	谷夫門（麥）	麥透律司（西）	迪克生（西）	卡張（商）	一三一呎十吋
標槍	迪克生（西）	卡張（商）	依谷夫（西）	麥透律司（西）	一九〇呎七吋
跳高	泊落可飛夫（西）	麥透律司（西）	賴斛夫（僑）	吳必顯（上）	五呎十吋
跳遠	芳雪卡（西）	麥透律司（西）	阿克門（麥）	王國楨（上）	二〇呎十吋
三級跳	泊落可飛夫（西）	芳雪卡（西）	阿克門（麥）	麥透律司（西）	四五呎九吋
撐竿跳	阿勃拉莫夫（商）	郄覆（麥）	麥透律司（西）	賴斛夫（僑）	十一呎八吋
一英里接力	西青隊	校聯隊	[illegible]	上海隊	三分四十秒九

二百公尺決戰之一刹那

今日應看慈善籃球

華聯對百樂是壓軸戲

今日下午二時半，可到卡德路愛文義路口國光中學。去看慈善籃球，門票四角，共售一千張，業已售出半數，今日將由中國紅十字會國際委會派員到場售票及收票，各場比賽均由狄憲章計時，曾景瀚紀錄。

◇今日秩序

二時半　大夏對國光（男子組）
四時半　全黑對友聯（男子組）
三時半　啓秀對黑鷹（女子組）
五時半　百樂對華聯（男子組）

◇各隊名單

（大夏）陳偉剛・王湘先・石越峰・余學衡・張權・王譽海・曾瑞書・龔師尹・程世寧・高朝承・陳永弼・周兆雄。

（國光）李祖德・陳鴻祺・邱孝慈・陳啓暉・樊慶成・李祖文・楊聊多・羅達明・黃炳權。

（啓秀）張嘉佩・李寶球・李文寶・陳斐比・劉珍寶・秦之念。

（黑鷹）李韞芝・郭慶華・楊小璣・郭信華・李韞英・沈德文・田麗梅・沈季莊・朱靈・劉愛莉・鄧秀椿・陳汝安。

（全黑）瞿錫麟・賈幼良・周智・周世俊・董仰峰・徐菊生・張少卿・蔡鳳崗・吳炳浩。

（友聯）陳遂衡・陳偉權・周文瑞・周耀康・張元吉・盧谷遂・吳家華・沈繼恩・周文榮。

（百樂）周達雲・陳祥龍・孫寶慶・張良雄・陳學崇・陸鍾恩・陸鍾惠・顧利康・顧森康。

（華聯）徐兆熊・吳必顯・孫惠培・張嘉夔・卓國榮・劉景峰・薛卓鎔・吳畬治・熊志超・滕樹穀・余坤瑋・陳揚奇・張世榮・李祖德。

震旦小型足球

法陸軍獲甲二冠軍

震旦杯慈善小型足球賽，昨有乙組二場及甲組一場交鋒，另一場順記甲對黑蛛因故未賽，結果甲組葡萄牙棄權，法陸軍不勞而獲，遂以四勝一和之成績膺甲二組冠軍，乙組賽黃夜棄權於紅貓，另一場敬群勝健華，五對一。今日秩序如下：

華聯對超明（三）上午八時　王季奧
震旦乙對猶太（二）九時一刻　張鉅海
花旗對南國（一）十時三刻　[illegible]
中法對文安（四）下午一時　[illegible]
聖芳濟對郵務（一）三時卅分　[illegible]
[illegible]（一）四時三刻　[illegible]

上海女中籃球勝國光

上女隊	犯	分	國光隊	犯	分
沈德敏	〇	十七	盧紫雯	二	二
姚惠珍	〇	五	劉倩璣	〇	一
曹植如	一	〇	蔣梓林	一	〇
張瓊玫	〇	八	劉文素	〇	〇
諸菊仙	〇	二	江麗之	二	〇
吳德貞	一	〇	潘光來	一	〇
沈秀莊	二	〇	總結	六	三
田麗棠	〇	〇			
總結	四	卅二			

持志獲大學杯

[illegible]　二比〇
[illegible]　二比二
[illegible]　三比〇
[illegible]　四比一

王熙春（圖見）不日飛渡香島

卡爾登戲院披露要開演胡梯維君編排的那齣「香妃」預告，爲日頗久，有天席間，曾邂逅宗兄胡梯維，訊問他究竟的開演日期，據說等待坤伶王熙春一到，立即開演。最近我探聞王熙春已準備在漢口出發來滬了，到滬之期，不出下一個星期。因爲日來廣州時遭轟炸，猶其在粵漢路上，空襲警報，常使乘客受到威脅，甚或意外的危險，所以她在漢口搭乘飛機到香港，再由香港轉輪遄海來滬。

我看見王熙春大約在兩年以前，那時作南京之遊，朝報主人王公弢兄在秦淮河畔太平洋菜館進晚餐，餐罷以後，同到麟鳳閣（？）去聽歌女清唱，那天王熙春穿着一襲黑色香雲紗的旗袍，脂粉不施，肌膚棕色，體質生得相當健強，而貌還討人喜歡，大似日耳曼種的女郎，足稱現時代的美人，而不類古時代的美人，所謂於嫵媚姿態中，含有大量的剛毅氣分，唱得有相當的韻味。大軸戲依稀記得是齣罵殿。

第二天早晨，在夫子廟前奇芳閣吃茶，程起夫人告訴我，王熙春是王公弢的寄女兒，我才恍然朝報上對於王熙春有這麼的好感，怪不得天天可以讀到捧王熙春的文字，大概朝報編者（大概此時是小洛兄，非慧劍兄，）和作者爲了「寄小開」的關係，是不得不來捧場一下。

昨天爲了王熙春的照片，冒暑訪鄉兄鄭子褒，又知道王熙春是子褒的寄女兒，我不禁脫口道，老兄和公弢卻是「同帽弟兄」（與同靴弟兄高明些），也是王熙春的京滬兩站長，有這麼兩個乾老子，王熙春唱戲不紅，可謂是無天理了。現在乾女兒要來滬出演了，乾老子應該要準備「如何而捧」的步驟，也該聯絡一下留滬的王熙春乾老子。但據子褒說，王熙春在上海的乾老子祇有他一個，子褒引爲一件榮譽之事。

王熙春的父親也是唱戲的，不過其藝不足驚人梨園，所以沒沒無聞，熙春自幼聰明，「可稱是犂牛之女，」垂髫之年，清歌驚唱，南京秦都以後，新貴坌集，服官之餘，歌場徵逐，夫子廟前，歌場鼎盛，大小姑娘，但能哼幾聲皮簧都能掙包銀，但求貌好，藝劣無妨。王熙春既美其貌，又佳其藝，且經朝報的捧，自然驅然末收的金陵王氣，萃集到王熙春的身上而成了歌王，在麟鳳閣以小開資格而唱大軸，想吞等幾個紅歌女都隸屬在她的麾下，數年齋歌，賣座常盛。

她覺得清唱如何紅，總是一個歌女，地位遠非坤伶比，所以延師說身段，藝成以後，又以小主人資格，邀高百歲爲配，出演於南京大戲院。賣座未衰，王熙春在南京的潛勢力，可以想見了，中日戰釁，都城西遷，王熙春也到漢口來，搭了趙如泉的班子，在漢演戲，好得從前捧她的老爺們，也都到漢口，刼後災餘，異地重逢，倍增親暱，捧力越勁，聽說在漢口王熙春之紅實加在南京而過之。漢口扎住戲，即往長沙，一度有人謠傳爲了桃色摩擦案件，被逐離境，這是不滿意於王熙春的所放空氣，其實有沒有這回事，該一問她自己。

王熙春人頗天眞，相逢她誰都喜歡，田漢就是喜歡她的天眞者之一，吊兒郎當，不修篇幅，所以她的登場，並不濃粧，也不豔服，面孔白晰，麗質天成，所謂肌膚棕色，實係日事遊泳所致，（按此爲子褒駁斥與辯正之辭）不信，王熙春日內即到，可以對證。（陶龍套）

新華新片「臙脂淚」之一幕。慈母（胡蝶飾）與愛子（黎鏗飾）。吳永剛導演。

黎明前奏曲

（神農氏）

▼昨夜失眠，四點鐘脫離牀舖，弄堂裏馬刷共鳴，彷彿黎明的「前奏曲」。

▼進了一下菜市，見登場最早的是豬玀和屠夫，其次是粢飯油豆腐，接著來的是娘姨・大姐・飯司務。

▼賣報人聲聲捷報，原來他們也懂得硬的消息討人歡喜。

▼娘姨們生火煮茶，煙霧迷漫，想起了四行倉庫那一夜。

▼客堂樓嫂嫂起身最早，衛生工程親自爲之。嘴裏嘰咕着說：「昨天一隻三萬脫槓，莊家和了一個三番。」

▼倒老爺親到，娘姨們一邊刷馬桶，一邊論是非，東家長，西家短，有聲對白，清脆可聽。影評人日：「音響効果，已藝化境。」

▼幸虧戒嚴，不然這時候會有人剛打維納斯回來。

▼大餅油條是國產「霍道」（Hot dog之音譯，直譯熱狗），早上的銷場最好，倒老爺一手推車，一手吃着，像很有味的樣子。

▼階沿上睡着的難民，似乎很好睡，繼續在做夢。

▼立角子巡捕在立着打瞌睡。

▼老媽媽告訴我，下半天賣白糖粥的就是上半天的倒老爺，進出口一手包辦。

▼賣黃魚的小寧波，也穿上紅襪子了。

▼在老婆枕頭邊捉到一隻吸血的爬蟲，捏死怕它流血，放了生。

▼牆角發現兩隻不同性的狗在「公開」打架，免費看了一次「健美樂園」。

▼讀報：「我軍因戰略關係，無意在沿隴海路一帶作火戰」，擱筆。（外史氏曰：「否極泰來，沉着應戰，無庸傷感，但學耕耘」。）

七勿搭八

（外史氏）

◎徐幹臣說：「將來「新水滸」在大光明上映時，是値得看看的，而且包你不會失望。」傳單上有這麼兩個對子，很有意思：㊀「奸人通敵，出賣家鄉，可恨可殺；義盜助戰，保衛國土，可敬可愛。」㊁「孤洲被轟，屠居民於俄頃，哀動天地；獄中鬪劍，斬奸賊於一旦，大快人心！」

◎看了「臙脂淚」的路牌，就想到該片監製人張善琨。老張經營事業，最服膺已故的黃楚九，老黃做生意是主張五分本錢，五分宣傳；假若賠了一萬，不要擺在心上，另外經營別的。在外面待人接物非常客氣，在公司則莊嚴認眞。老張也有這種魄力，所以「貂蟬」一片，不惜宣傳與工本，才能夠獲到意外的成功。（以上也是徐幹臣告訴我的）

◎新華新片除「臙脂淚」外，已攝成待映者有：「兒女英雄傳」（岳楓編導，顧蘭君・梅熹主演）；「地獄探豔記」（楊小仲編導，袁美雲・韓蘭根・劉繼群主演）；「六十年後上海灘」（楊小仲編導韓蘭根・劉繼群主演）；「女少爺」（岳楓編導，袁美雲・王引・倉隱秋主演）；正在攝製者有：「冷月詩魂」（馬徐維邦編導，談瑛・王引主演）；「戀愛與義務」（卜萬蒼編導，袁美雲・金燄主演，按此片聯華拍過默片，係阮玲玉・金燄主演，生意甚佳）；將待開拍者有：「四潘金蓮」（袁美雲・陳燕燕・董月娟・顧蘭君主演，按「四」字甚新鮮）；「王昭君」（陳燕燕主演）。

◎華爾特斯狄耐卡通長片「白雪公主」在滬開映，生意很好，看過之後，覺得不是在看卡通片，有人在做生意，特售小冊及白雪公主與七矮人之剪影，每份各售二角，銷路頗佳，可惜太貴。

◎大都會游泳池昨日開幕，到善男信女六百人。王淵女士亦來，並加入華人水體會。行下水禮者水體隊長温敬命。

◎時報工友劉得寶人總算長了，然而他走在大新街，遇見一個人比他還要高一頭。不過人太長了，都顯得有點病態，這是數見不鮮的。否則打籃球做先鋒豈不佔盡便宜？

◎香港報紙盡是空白，這個年頭，說話眞難。

◎李素榮小姐新買一車，自己駕駛。她是新近從香港來的。聽說徐來已到長沙去了。

◎陸大振現在替綠寶鮮橘水做推銷工作。

◎天熱，更顯得人多。

◎顧光甫替他父親做七十整壽，請筱文濱唱堂會，我送了兩塊錢禮，天熱吃不下飯，拿了六個香蕉走。

◎拍影戲的埃第康泰，替無線電台播音，每週收入一萬六千元，傑克白萊亦達一萬元。

◎聯青游泳會今日下午三時在麗都開會。

◎有所謂大上海招待所者，包括游泳・溜冰・網球・拳擊・足球・騎術・交際・舞蹈・音樂等項目，均有「專家擔任指導」，定於明日開幕。

◎「丁金福」這個名字，大約會溜冰的人都曉得的，他曾經在漢口得過錦標，在辣斐溜冰賽得過榮譽獎，上次中華溜冰會的全滬比賽，他又得了些優勝獎，並且最後一天他參加化裝表演，受到觀衆很熱烈的歡迎，被公認爲溜將；最近大東徵求教師，丁竟中選，且頗蒙該場當局優待，現已走馬上任。

洗種福堂
河南路四馬路口
著名各種實驗良藥
人參再造丸　自製薄荷錠
烏雞白鳳丸　十滴痧藥水
海狗腎精丸　萬應痧氣丸
馬寶猴棗散　八寶紅靈丹
萬應如意油　諸葛行軍散
正玉樹神油　通關臥龍丹

一角捐運動
一個難民一天的糧食是一角，如果您每天省下一角，便救了一命，請積滿了三元，送到：八仙橋青年會三樓上海國際救濟會　電話八〇六三八

回力球
今日星期　下午二時起賽　連賽兩場

前八盤		後八盤	
1 安力凱	1 賈多	1 泰寶達	1 安杜利
2 羅查拉	2 海拉多	2 奧拉沙	2 后蘭多
3 依甲蘇	3 莫克力骨	3 蘇維沙伯	3 爾加
4 袁利石	4 皮而抱	4 古禮地	4 普登巧
5 賈多	5 拉飛爾	5 普登巧	5 泰寶達
6 奧薩	6 楚曼地	6 爾加	6 加拉地

逸園　亞爾培路

◇大皮搖彩票開獎揭曉號碼
頭彩　一四三五號　得彩洋一千八百三十元
二彩　一九一二號　得彩洋七百六十二元五角
三彩　一三二五號　得彩洋四百五十七元五角
小彩三個　四九六號　一一九六號　一八〇〇號　各得彩洋五十元
今日下午二時半起賽　風雨無阻
●下期大賽●星期三（六月八日）星期四（六月九日）下午五時半起

新新屋頂花園　門票一角買一送一
秋月社紹興文戲（日戲）本二七（夜戲）本二太子 社會滑稽 江笑笑 鮑樂樂 日夜登台
平劇（日戲）七八本白蛇傳 困土山（夜戲）麻子 小三 張桐武 李明豔 黃後森 趙旭聲 華慧娟 張銘軒 五本彭公案
時代化裝申曲 鄒正英 顧佩琴 丁蓮芳 陳翠珍 季珍 （日戲）五六本玉連環（夜戲）十二本白蛇傳
小京班 張義鵬 新新秋 艷叫地 蓋朋克 賽麗霞 曹 全本七擒孟獲

黃金大戲院　電話九一八一一四一　（八仙橋）
（對號入座）（低價座廉）
▲今天日戲 馬盛龍 落馬湖 粉菊花 打魚賞 王筱芳 芙蓉草 全本割髮代首 張君秋 宇宙鋒 譚富英 哈寶山 盜宗卷
▲今天夜戲 王少芳 拿高登 芙蓉草 雙將會 譚富英 張君秋 遊龍戲鳳 王筱芳 界牌關 譚富英 張君秋 汾河灣
星期一 星期二 休息兩天 ▲充分調劑精神 ※譚張兩大藝員之 臨別佳奏 明天本報預佈！

卡爾登大戲院　（冷氣開放）　藝術之宮　跑馬廳派克路口　電話三五五五三號
（今天日戲）十七本 十八本 天雨花 趙芸蘋 趙芸華 劉文魁 高百歲 麒麟童 于素蓮 張慧聽 王蘭芳 路凌雲 毀金剛經 怒責愛女 慶元宵節 三打快婿
（今天夜戲）第四十天開演 切勿錯過全部最後機會 最後三天 溫如玉
座價 日戲一時 夜戲七時

光陸 最後四場 二時半 五時 七時半 九時 二角 四角 二角 四角 分 分 分 分 一百五十萬美金豪華作 一千〇一夜 埃及第康泰 飛行神秘 法力無邊 夢遊禁宮 軟體艷舞 銷魂蝕骨 明天換映偵探巨片 巴黎奇女子

共舞台　榮記
調整價目　日戲　夜戲
今天日戲 白蛇傳 雷峯塔 白素貞下山報恩起 許夢蛟奉旨祭塔止 電蛇 科學女人 不通流電 渾身發光
今夜請早 又高第廿 懸客二集 滿牌 開打 陣容 增強 霸王莊 小大亨越來越小 小開打越打越兇
火燒紅蓮寺

戰後金融重心轉移
都市資金流入內地
西南各省漸成經濟重要地域　政府銀行協助發展農工礦業

中日戰事發生以還、將近十月、全國工商各業、直接間接所受影響、非常重大、國家命脈所繫之金融事業、亦多所變遷、不斷改進、重心轉移、西南各省開發實藏、調劑農村、增加生產、各在政府領導之下、完成非常使命、玆分誌各情如次、

戰後金融重心轉移　八一三戰事爆發後、沿江各省、大都淪爲戰區、工商各業、均陷入停頓狀態中、無法生產、紛紛內遷、重振旗鼓、而素以上海爲樞紐之全國金融重心、亦因環境日非、轉移重工業遂滬內遷、故所有官商各銀行、均將總行及管理處移至內地、上海僅留設分支行或辦事處照常營業、便利市民、金融重心、亦漸向西南各省轉移、

開發實藏增加生產　我國地大物博、西南各省、尤多寶藏、但以內亂頻仍、政治未上軌道、經濟能力不足、各地寶庫均未開發、年來全國統一、金融漸趨復興、政府甫經籌劃開發、而中日戰事突起、現爲增加生產力量起見、對西南各省寶藏、如湖南・四川之金銀礦產、以及貴州・雲南等省之煤鐵等礦、決定計劃開採、業已集全國經濟礦產・科學專家、通盤籌劃以促其成、

都市資金流入內地　我國流動資金、過去集中於都市者、幾佔十之八九、致造成農村經濟枯竭、都市浮資增加之畸形現象、最近二三年來、方由政府之提倡與大銀行家之協助、將呆滯都市資金、儘量辦理農業貸款及投資開發內地實藏、戰事發生後、該項貸款、非唯未見停頓、且均擴充貸款範圍、政府復從中督促鼓勵、准許各地金融機關向中・中・交・農四行領用一元券及輔幣券、使資金流入內地發展農工礦業、

健全各地金融機構　各地金融機構、是否健全、對各該地工商各業之興衰、關係至切、戰事以來、西南各省、如粵・桂・湘・黔・滇・川等省、已成爲全國經濟重要地域、官商銀行籌設分行、方興未艾、政府特公布改善地方金融機構辦法、使官商銀行工商農礦各業、打成一片、互相連繫發展力量、此次漢口銀行會議之主旨、乃在闡明政府金融方針、督促各銀行共負艱難、以完成非常時期重大使命云、

川省富源盡力開發　四川土地肥沃、出產豐富、爲國人深知、自戰事發生、我政府當局、盡力開發內地富源、而以川省尤佔重要地位、蓋以國都移設重慶、川省已漸次成爲全國政治經濟之要樞、目前川中各大城市、各項民族工業、已漸次興起、企業家踴躍投資、而政府亦盡力扶植、按四川全省面積、爲二十一萬八千五百三十三萬平方英哩、人口達七千萬人、踵對人類生活、實爲最寶貴的貢獻、而岷江及沱河左岸、赤豐地方、在地下則藏有約田三十尺至二千尺深地層之鹽、石油亦極豐富、其餘如金・銀・銅・鐵・亞鉛・硫黃・石膏・硬玉等礦物之存在、亦膾炙人口、此外米・砂糖・茶・香煙・桐油・各種野菜類・果物等產量殊豐、還有絲・藥材・豚毛・牛皮・羊皮・及紙、輸出極多、

各銀行在昆設分行　滇省昆明、自中日戰事延長後、已成爲後方重鎮、且商業轉運、有海防線貫通、故規模較大工廠遷往開工者頗多、各銀行在昆明設立分支行或辦事處、協助工商發展、商業金融漸趨繁榮、玆悉四川省銀行、以該行所發輔幣券、由川省邊境、日漸衆多、流入雲南境內、爰特派宜賓辦事處主任陳鳳翔前往調查金融狀況、籌設分行、四川聚興誠銀行、亦派李叔馨前往籌設分行、嗣後昆明商業金融往來週轉、將益臻靈活云、

滙款回單改用便條

上海市銀行業同業公會、爲將以前所用匯款回單、予以廢除、改用匯款便條、業經財部核准、特通令各省政府轉各縣政府遵照、原文云、據上海市銀行業同業公會呈、擬將以前所用匯款回單、即予廢除、以後改用匯款便條、並附呈便條式樣、請核示可否免貼印花前來、除已查閱所呈匯款便條式樣、其內容既經明白表示、僅係憑此條換取收款人正式收條之用、與含有收據性質之匯款回單、自由不同、應即毋庸貼花等語批示外、相應咨請查照、即希令飭各縣府轉飭各檢查員一體知照云

寧波錢業議定拆息爲七分算

據上海錢業接寧波錢業公會通知、寧波錢業、已經議定公莊拆息盤價、計爲七分算、請滬錢業希爲查照、並於六月一日起實行云、

工部局衞生處注射霍亂預防針

據工部局今日發出之布告一則、凡無力自請醫生注射霍亂預防針者、可至下開地點、請工部局衞生處注射、(一)外僑　漢口路一二三號第一二七號辦公室、(除星期日外、每日辦公時間以內)、(二)華人　北福建路二七〇號(七浦路口)漢口路三四〇號、愛文義路三八〇號、(成都路口)愛園路一三六〇號、以上四處之注射時間爲每日下午二時至四時半、麥根路一六〇號、勞勃生路四三五號、以上兩處之注射時間爲上午八時半至正午、以上各處星期日均停止辦公、職員人數較多之商號或廠家、可商請衞生處長或最近之衞生分處、派員至該號或該廠注射、

寶隆洋行慨捐賑米二十袋

中國紅十字會上海國際委員會、頃收到上海廣東路十七號寶隆洋行、捐助西貢米二十袋、該會以正值賑米缺乏之時、該洋行抱一片熱忱、慷慨輸助、至堪感佩、業已致函申謝矣

我軍事當局批准舟山恢復外輪搭客
德商海福輪定明日駛舟　惟寧波因防務關係不准

滬各外商輪船公司、要求恢復滬甬舟山線各輪搭客、經我軍事當局考慮後、寧波因防務關係批飭不准、惟舟山業經批准、並規定限制辦法、海福輪准明日由滬駛舟山、玆誌詳情如下、

要求甬舟恢復搭客　寧波之鎮海口雖已封鎖、鎮海口外之舟山島雖已禁止船隻停靠、但凡經特准者仍得駛往、惟以裝貨爲限、絕對不准搭客、今外商各輪船公司已呈請我軍事當局要求准許寧波舟山兩處、凡經特准行駛之輪船恢復搭客、以利滬舟甬之旅客、該項呈文已派專員送往寧波江防司令部、轉我軍事最高當局、

考慮後准舟山恢復　新聲社記者昨向航業界探悉、我軍事當局對外商輪船公司之請求、經考慮後對於舟山已允恢復載客、惟規定限制辦法、每二天以行駛一輪爲限、寧波因防務關係批飭不准、今德商禮和洋行海福輪、已於昨晨由舟抵滬、准明日(六日)下午四時由滬駛舟山、除裝舟山旅滬同鄉之柩外、並發售客票、統艙三元・房艙六元・官艙七元・大菜間十元、

赴甬旅客可由舟轉　舟山爲鎮海口外之海島、舟山至寧波及穿山、均有直達小輪每日開航、所以欲赴寧波之旅客、可乘輪至舟山轉、至於行駛上海寧波之輪船、祇限裝貨、義商恩德輪船、已於前日由滬裝米駛甬、美商業蘇輪船、由台裝米駛甬轉滬、葡商山泰輪、由台裝米駛舟轉滬、並有德法商之帆船、專駛滬舟甬間裝載貨物、

溫台等處航行照常　溫州・台州・楚門・平陽四處各江口雖已戒嚴、對船隻之進出檢查甚嚴、行駛之外輪必須事前經核准、並遵守戒嚴條例、進甌・椒・鰲等江時間以上午六時至下午七時爲止、並由我軍事當局派員領江、同時禁止裝載私貨、又穿山・石浦・象山・岱山・瑞安・樂清等處、凡特准之輪亦得停靠、惟各外商輪船公司因以上各處非重要口岸、且客貨蕭寥、故暫不派輪行駛或兼灣、

內河小輪昨開一艘　昨日下午四時三刻、有內河小輪第四滬江丸、由老閘橋河下啓碇、拖帶大號木駁空船九艘、經過烏鎮路橋・新閘橋間、經該處駐軍機關檢查一過、順潮西駛云、

海上熱淚未祛　夏季時症勃發
今年顯將被疫虎威脅

本埠氣候、近日仍極炎熱、中午溫度、超出九十度、昨日酷熱仍不稍袪、充分表現暑夏現象、因之夏季時症勃發、如腸胃炎・腹瀉・痢疾等最多、時疫醫院、有人滿之患、而眞性霍亂、自發生以來、流行未已、今年上海居民、極受疫虎之威脅矣、

江海關規定裝米出口必須　市商會等證明
米價至多不得超過十四元　至標準數時決予限制出口

（米業議決）上海荳米業同業公會等、除竭力設法疏通國米來源外、經會議決定限制米糧出口辦法、江海關規定裝米出口、須經商會或同業公會之證明、華北・汕頭・寧紹等處、向滬前量採辦米糧、玆誌詳情如下、

各地向滬採辦食糧　華北・天津・青島・威海衞・煙台・龍口及華南汕頭・寧・台・溫等處、向滬前量採辦糧食裝外輪出口、例如昨日華北幫、成交五千石、汕頭寧紹幫共成交四千五百石、惟均由該地之公會證明經上海荳米業公會審查合格、公開報關裝輸出口、至滬市米價頭號爲十三元、二號十二元六角、三號十二元二角、

竭力設法疏通來源　各米業團體及公共租界工部局・法租界公董局爲調劑滬市民食起見、由各米行號向日軍軍部登記領照、赴江浙戰區產米區域採辦國米、或由內河裝民船運滬、或由常陰沙裝輪運滬、每日由內地抵滬之米船恆在五十艘以上、以致滬市存米逐漸增加、各棧堆存之米已超過五十萬石、各住民之積米尚不在內、同時兩租界當局爲未雨綢繆計、已向西貢訂購洋米分批運滬儲藏、

運米出口必須證明　關於禁止米糧由滬出口問題、法租界當局曾經一度實行、嗣經米業團體之請求、始通融凡裝米出口者、必須事前核准、公共租界當局雖曾提出討論未有決定、今江海關已規定、凡欲由滬裝米出口者必須上海市商會或各米業同業公會之證明、方准報關起運、該證明書須說明裝米數目、運往何處、裝輪日期、並證明係維持該地民食之用、該項辦法業已實行

荳米公會限制辦法　荳米業同業公會主席顧馨一氏、爲調節滬市民食計、曾由同業公會會議決、規定上海頭號米價以至多不得超過十四元爲標準、如米價至十四元時、即限制裝米出口、凡欲向上海採辦米糧者、必須該地之商會或米業團體之證明、係運往維持民食之用、經該公會審查合格後、再由該公會附加證明書、向江海關報關裝運出口、

本市塊煤缺乏　煤價尚難望回跌

據煤業界消息、本市塊煤、目前仍感缺乏、緣本市塊煤、向依開灤供給爲大宗、現該礦煤斤、多數銷售華北、而某方尤多量購進、故本市到貨、因以減少、鴻基煤屑、到貨尚旺、惟以外匯緊縮、煤價仍難望回跌、目前爲煤市淡月、若干煤球小廠家、均因銷路呆滯、被迫收歇云

工部局六日停止辦公一天

下星期一（六日）、工部局各處停止辦公一日、

戰區春繭難豐收　上等繭子低價錢

江浙戰區以內之春繭均已上市、因雨水勻調均告豐收、惟因秩序未復、商量額銳減、以致今春產額較往年大減、各地繭行均用日商名義、實爲掛名而已、因各地繭行開秤者僅往年十分之一、因此各行乘機抑低繭價、改良種三百五十斤繭折之上級繭子、去年政府規定標準價格爲三十五元、實際上各行之收買抬高至四十元以上、今年則僅爲二十四元、於是農民冒險所育之蠶、無法獲利莫不叫苦連天、一般富農均不願低價出售、改自繅土絲、至於浙江杭縣・海寧・湖州・嘉興・平湖等處繭行均已停秤、江蘇無錫・常州・蘇州等處、繭行均已開秤、江浙兩省絲廠僅上海租界區之怡和・鴻豐・壽豐及新設之達成・福隆等五家、惟無錫絲廠聞已與日商合作準備恢復開工云、

日方移滬台農正在試驗土質

日方移台農來滬郊耕種、分佈於蘇州河北、現正圖地試種、彼邦移來之菜蔬種籽、擬該處鄉民云、台民尚在試驗土質中云、

中西藥房又設支店

四馬路中西大藥房、現在靜安寺路大陸游泳場西首、設立中西大藥房經售支店、並爲便利滬西、設立診所、如各醫師欲在該支店設診所者、可與該藥房接洽、所備中西藥品、均按照總店價目出售、以便就近購辦、[illegible]

冠樂茶室新猷

[illegible]冠樂食品公司、業有[illegible]路中唯一高等經濟食堂、[illegible]西點餅乾、向來[illegible]、飲食品專架西餐、菜肴精緻、尤爲食客留口、最近增加[illegible]、已裝置完竣、佈置幽雅、設備富麗堂皇、而且點心菜多、售價特廉、一般精明人士、無不趨之若騖云、

黃仰蓮醫士診所遷移

[illegible]專家黃仰蓮醫士、爲名醫[illegible]之得意弟子、向設診所於城內[illegible]、已歷十有餘年、[illegible]、活人無算、[illegible]、其診所已遷移於[illegible]、[illegible]醫術感人之深矣、

六月六日蛀牙預防日　免費診療兒童牙疾

蛀牙於兒童身體健康、關係密切、前由家庭工業社兒童齒科醫院等、爲喚起國人之注意、使兒童得享健康幸福起見、特定六月六日爲蛀牙預防日、以資提倡、茲屆第三屆蛀牙預防日、開家庭工業社兒童齒科醫院、（同日舉行口腔衞生展覽會）、及丁福鈞牙科診所暨[illegible]附設兒童部李國英牙科診所等、均於是日從診一天、凡當日於上列各處拔牙補牙手術醫藥等費、一概不收、成人全日休診云、

青年週報十三期出版

青年週報、係中英文合編本、爲青年最適宜之讀物、玆悉該報第十三期業已出版、要目有蔡文之「到德國去」、[illegible]之「爲什麼舍得動不敢向擄兒動手」、[illegible]之「前程」、[illegible]之「枯坐救餓二片」、朱牟齋之「傻子在莎士比亞中的地位」下、王達生之「寬有這樣離奇的大砲」、張文昌之「同情心和誠懇態度」、陳保和之「世界知識」、造之之「從英雄徐煥昇印象記」、胡山源之中文批改「離中所見的一頁」等、英文欄有陳徐鑑之英文批改「母校的回憶」、趙鳴俯之「英文文法作文筆記」、K.J.之「時事週譯」、志英之「[illegible]之門」等、均爲青年不可不讀之佳作云、

綠茵第一期出版

綠茵半月刊、因取材精細、印刷[illegible]、式樣小巧、故創刊號出版一日、已銷售一空、第二期已於一日出版、內容之豐富、照片之精美、較前期尤精彩、茲聞自第三期起、歡迎各界投稿、一經錄取、金自一角起至二元云、

江蘇救濟會嘉惠難民　敬宴全滬名書畫家

江蘇救濟會、於昨日下午七時在滬西[illegible]路中和邨十五號該會會所、舉行第二次宴請滬上各書畫家、是日計到錢名山・喻長霖・馬公愚・張善孖・賀天健・李仲乾・錢化佛・許徵白・[illegible]等五十餘人、情況極爲熱烈、酒半由該會總務組組長胡[illegible]報告會務近況、及對此次書畫助賑會之展望、旋即由名畫家鄭午昌等相繼致辭、席間賓主暢飲、九時始散、與會各書畫家復自動開聯誼會、決定六月十日起六月二十日止、每日到會合作、並訂定合作出品價目、以便社會人士購定、得款悉數充作難民之贈需云、

外幣跌多

昨本市銀兌業同業公會公佈、各國貨幣市價跌多而漲少、以求供力爲轉移、交易不旺、今錄表於後、

幣別	買進價	賣出價	較上日
英金鎊	[illegible]	[illegible]	[illegible]
英金票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
美金鎊	[illegible]	[illegible]	[illegible]
美金票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
香港票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
法郎票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新加坡票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
荷蘭票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
安南票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
羅比票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
坎拿大票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
菲律賓票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
義大利票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
德金票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
澳金票	[illegible]	[illegible]	[illegible]
德國馬克	[illegible]	[illegible]	[illegible]

（以上以法幣一元爲單位）

公債一致下降

昨統一公債暗盤市況、上午買戶較多、致穩堅、方後賣戶突強、步下挫、終見軋小一角半至三角、九六升降不定、下午買戶達八元九角、之本年度最高峯、下午北幫傾出、退落半元、終軋小三角五分、今錄最後市價於後、

名稱	最後價	比較上日
統一戊種	[illegible]	跌[illegible]
統一丁種	[illegible]	跌[illegible]
統一丙種	[illegible]	跌[illegible]
統一乙種	[illegible]	跌[illegible]
統一甲種	[illegible]	跌[illegible]
九六公債	[illegible]	跌[illegible]

滙劃貼現復高
每千元曾達五十元

昨匯劃票據貼現率、復見高昂、求者殷切、每千元上午由四十八元半升至九元半、下午一度局至五十元、（與上月二十六日之前高峯同）、最後四十九元七角半、比前日計高一元二角半云、

外滙先緊後回
洋行華商爭扒於前　中外銀行售出繼後

昨本市英美兩外匯市況、在洋行及華商等爭扒結匯中、呈先緊後回之勢、蓋英美商行、如花旗麥加利、暨華行大陸等均有買意也、交易較旺、有利先購後吐、麥利獲英金〇六二五、外匯英印均長、匯兌英升六毫、美加半分、中央匯價兩掛牌均平、內盤變動不大、

英金　早開賣價、現貨緊〇六二五、計十辦士二五、麥加利有利花旗安達均先後售予洋行十辦士二五、有利復進三二三五、大陸出六月一五六二五、及麥加利出現貨二八一二五、均華商扒得、午後十辦士二八一二五、比前日緊〇三一二五、

美金　早開賣價、現貨緊一二五、計廿一元一二五、花旗出六月廿元八七五、又與荷蘭出現貨廿一元一二五、均洋行扒進、後隨英金鬆硬、午收廿一元一八七五、較之前日尚緊〇六二五云、

現金繼跌
飾金掛小二元　中英純金挺進

[illegible]

美銀遠期猛跌

[illegible]

國中央銀行掛牌

[illegible]

滙豐掛牌

[illegible]

海外銀電

[illegible]

海外匯兌

[illegible]

英匯（國幣一元計算）

七月期	[illegible]		
九月期	四二・[illegible]		跌二・一五
花旗出現貨	十辦士二五		
麥加利出現貨	十辦士二五		
有利出現貨	十辦士二三五		
安達出現貨	十辦士二五		
（上由洋行扒進）			
大陸出六月	十辦士一五六二五		
麥加利出現貨	十辦士二八一二五		
（上均華商扒進）			
洋行出現貨	十辦士三一二五		
有利入現貨	十辦士三一二五		

美匯（國幣百元計算）

花旗出六月	二十元八七五
花旗出現貨	二十一元一二五
洋行入六月	二十元八七五
洋行入現貨	二十一元一二五
荷蘭出現貨	二十一元一二五

上海橡皮紗廠股市
下午週六無市

（眾業公所行市）　六月四日上午做開行情

數	牌名	月期	成交價
三〇〇	怡和紗廠	現	一三・三〇
五〇〇	怡和紗廠	現	一三・二〇
二〇〇	怡和紗廠	現	一三・三〇
二五	怡和紗廠	現	一三・三〇
二〇〇	查	現	一六・七〇

主要做成交易行情

（下午逢週六照例無市）

◇關於橡皮利物浦橡皮存數　上存一八萬六千五百二十二噸、在此一週中間、截至昨日止、（預測）可增多一千二百噸、

美印英棉皆漲

昨接（三日）紐約棉訊、美棉市況轉堅、而活潑、同業及紐約商買進而漲、同時利物浦電、英棉市形活潑、米得林現貨軋升一點、各月期貨各升五六點、又孟買電、印棉先因多頭了結及空頭賣而跌、後因空戶抵補及投機家買進、但因利物浦消息良好、現貨商與散戶補買回漲、新棉收盤平凡、

美棉	六月三日市	比上日價
七月期	八・一三	漲・九
十月期	八・〇六	漲・七
十二月期	八・〇九	漲・七
一月期	八・一〇	漲・八
三月期	八・一四	漲・八
五月期	八・一九	漲・八
現貨	八・三〇	漲・九

英棉	六月三日市	比上日價
現貨	四・三三	漲・〇一
六月期	[illegible]	[illegible]
七月期	[illegible]	[illegible]
八月期	[illegible]	[illegible]
九月期	[illegible]	[illegible]
十月期	[illegible]	[illegible]
十一月期	[illegible]	[illegible]
十二月期	[illegible]	[illegible]

印棉	六月三日市	比上日
七月期平加爾	[illegible]	不變動
十二月期	[illegible]	[illegible]
七月期奧米拉	[illegible]	[illegible]
十二月期	[illegible]	不變動
七八月白羅路	[illegible]	[illegible]
四五月期	[illegible]	[illegible]

現紗市況堅俏

昨四日棉紗同業公會、接海外電各棉一[illegible]

新豐指數

下列三指數表、係新豐洋行昨日編製、以每股平均價格計算、比較漲跌、而以一九三二年七月底市價爲一百分率、（關於上海證券股票及上海中國公債指數、以一九三二年七月底市價爲百分率。）

名稱	六月三日	六月四日	上高	去今兩年中最低
上海證券股票	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
上海橡皮股票	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國國外公債	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國國內公債	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

出口船期

船名	日期	公司
[illegible]	[illegible]	[illegible]